

د بنوونکي لارښود

د هوپو د کتابونو له سلسلې څخه د گټه اخيستنې لپاره په ټولگي کې

څلورم کتاب

# هوبنيار هلک او خطرناک ځناور

ليکونکي: ادریس شاه



ليکونکي:

ډاکټر دينيس نيسل

د لومړنيو زده کړو رئيس

د هوپو کتابونه

د نورو معلومات لپاره د هوپو کتابونه  
داوربدلو مواد او د ښونکي لارښود لپاره

لطفاً ارتباط ونېسئ:

د ختېخ بيا رغونې موسسه (کور)

پي او بکس نمبر ۵۷۰۴ کابل

د تيلفون شمېره

۰۰۹۳(۰) ۷۸۵۲۰۶۴۴۳



HOPOE BOOKS

www.hoopoekids.com



HOPOE®

چاپونکی



kor.pubs@yahoo.com

د ختېخ بيا رغونې اداره (کور)

په ملگرتيا د

د هوپو کتابونه

پوسټ بکس نمبر ۱۷۶، لوس آلتوس، کليفورنيا ۹۴۰۲۳ د امريکا متحده ايالتونه

هوپو کتابونه د انساني علومو د مطالعاتو انستيتوت (ISHK)

لخوا چاپيري چې د امريکا د متحده ايالتونو يوه ناگتندويه اداره ده.

طباعتي حقوق © 2011 Copyright د انساني علومو د مطالعاتو په انستيتوت پورې اړه لري

هونښيار هلک او خطرناک ځناور د کتاب © 2006 Copyright د متن د چاپ حق ادریس شاه ته خوندي دی

هونښيار هلک او خطرناک ځناور د کيسې د انځورونو © 2006 Copyright د چاپ حق روزميري سانتياگو ته خوندي دی



## کله چې تاسې ته کتاب ورسېد...

دلته په دې لارښود کې ډېر مهم فعالیتونه دي چې تاسې یې یوازې په کتاب ترسره کولای شئ.

کله چې دا کتاب ټولګي ته د چمتو کېدو لپاره ولولئ، تاسې هغه فعالیتونه غوره کړئ کوم چې تاسې یې ستاسې سره د شته موادو په وسیله ترسره کولای شئ.

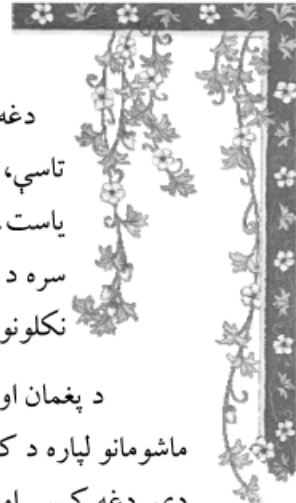


## لړ لیک د عنوانونو فهرست

- 1..... د هوپو د کتابونو د لړۍ پېژندنه
- 1..... د دې کیسې موخه
- 2..... دا لارښود څنگه له تاسې سره مرسته کولای شي
- 3..... په ټولګي کې د کیسو د کارولو لپاره درسي پلانونه  
هونښیار هلک او خطرناک ځناور د کیسې درسي پلان
- 4..... لومړۍ ورځ: د کیسې لومړۍ لوستنه
- 7..... دوهمه ورځ: د کیسې دوهمه لوستنه
- 10..... د لوستنیزو او لیکنیزو مهارتونو لوړاوی - دوهمه ورځ
- 10..... د لوستنې لپاره د الفاظو د زېرمې پراختیا
- 13..... درېیمه ورځ: د کیسې درېیمه لوستنه
- 16..... د لوستنیزو او لیکنیزو مهارتونو لوړاوی - درېیمه ورځ
- 16..... په کلمو کې د توریو د شکلونو لوستنه  
څلورمه پنځمه، او شپږمه ورځ: نورې صنفې کړنې
- 18..... کښنه (رسم) او نکل کول
- 20..... د کیسې په اړه لیکنه
- 20..... په لوړ غز: د کیسې لوستل
- 21..... په ځانګړې وزم او ادا لوستنه
- 22..... د نندارې (تمثیل) په بڼه د کیسې وړاندې کول
- 24..... له کورنۍ سره د کیسې شریکول
- 25..... له کورونو د کیسو راټولول  
همداراز په دې لارښود کې:  
د یو ساده کتاب د جوړولو لارښوونه  
د زده کوونکو د پرمختګ د ارزونې چارټ  
د ټولګي د پرمختګ د ارزونې چارټ

آغلی ډاکټر ډینس نیسل د انساني علومو د مطالعاتو په انستیتیوت د لومړنیو زده کړو رئیس او هغه پر اغېزمن تدریس ورکشاپونه او سیمینارونه دایروي. نوموړي د ګڼو ښوونیزه سلاکاره او آسانګره پاتې شوي. دغه راز د تدریس د میتودونو په اړه د ۱۰ کتابونو، او د سوادزده کړې په اړه د ګڼو مقالو لیکواله ده، او په دې سربېره د “ځوانو ذهنونو د راویښونې” “Awakening Young Minds” او “From Dubs to Marbles” د زده کړه ییزو کتابونو سمونګره هم ده.

# د هوپو د کتابونو د سلسلې پېژندنه



دغه کیسې له پېړیو پېړیو راهیسې په افغانستان او منځنۍ آسیا کې د خلکو پر ژبو دي. ښایي تاسې، یا ستاسې د کورنۍ کوم غړي به، له یوې یا دوو دغه ډول کیسو سره له وړاندې بلد یاست. دا کیسې یوازې د تفریح لپاره نه دي، بلکې داسې کښل (طرحه) شوي چې له مور، تاسې سره د خپلو ځانونو او خپلې نړۍ په پېژندلو کې مرسته کوي. کله چې ښوونځي کم وي، له نکلونو څخه د زده کړې د وسیلې په توګه کار اخلو.

د پغمان او سېدونکې ادریس شاه، پوره دېرش کاله عمر له دې فرهنگي میراث څخه د لویانو او ماشومانو لپاره د کیسو په راټولولو، غوراوي، او ژباړلو تېر کړی دی. هغه د هوپو د کیسو د لړۍ لیکوال دی. دغه کیسې اوس په ټوله نړۍ کې خلک لولي او خوښوي یې.

ماشومان له دې کیسو څخه د خپلې پوهې د کچې او وس مطابق ګټه اخلي. ښایي ماشوم په سر کې د کیسې له یوازې یوې خبرې یا پېښې سره بلد شي، او ښایي تر ټولو څرګنده معنا یې درک کړای شي، خو له هرڅل لوستلو سره ترې نورڅه زده کوي، او ورو ورو ورڅخه نوري معناګانې، نظریې او بصیرتونه لاس ته راوړي.

د دې کیسو په تکراري اورېدلو ماشومان له خپل ژوند سره بلدتیا زده کوي، او په بېلابېلو حالاتو کې د خلکو د سوچ او غبرګون په اړه فکر کولو ته مجبورېږي. دغه نکلونه له ماشومانو سره د سوچ او کار د اغېزمنو او نااغېزمنو بڼو او طریقو ترمنځ په توپیر کولو کې مرسته کوي. دغه کیسې ماشومانو ته په ځان باور، پر غیرمنطقي وېرو (ډارونو) د برلاسي وړتیا، او د تاوتریخوالي زې (متشده) مقابله پر ځای د سوله ییز تفاهم خپلولو د لارو چارو پر شمول نورې ډېرې غوره بېلګې وربښي.

## د دې کیسو موخه

تاسې به په ټولګیو کې د هوپو د کیسو په کارولو سره ګڼې لاسته راوړنې ولرئ. تاسې به:

- زده کوونکي وهڅوی چې د افغانستان د شتمن کلتور په قدر پوه او خوند ترې واخلي کوم چې یو نسل نه بل نسل ته پاتې دي؛
- ماشومان دې ته وهڅوی چې د افغانستان د نکلونو، چې له پښتونو (نسلونو) راهیسې د خلکو پر ژبو دي، قدر وکړي، او خوند ترې واخلي؛
- د کیسې ژبني جوړښتونه او کلمې داسې وکاروي چې له ماشومانو سره به د ژبې په اغېزمنه کارونه کې مرسته وکړي؛
- ماشومانو ته د دې فرصت ور کړی چې د کیسې د مطالبو په اړه داسې فکر وکړي چې د هغوی د ژوند په بډاینه کې ورسره مرسته وکړي؛

- د دې ادبي ټوټو د گډې لوستنې له لارې له زده کوونکيو سره خپلې اړیکې غښتلي کړي؛
- ماشومانو ته داسې لارې وروښايست چې کيسې له خپلو کورنيو سره گډې کړي؛
- زده کوونکي به پخپله قصه ويونکي شي، او د افغانستان د قصې ويلو دود به بيا راژوندي کړي.

## دا لارښود څنگه له تاسې سره مرسته کولای شي

ويل، لوستل، ليکل او فکر کول ټول يو د بل سره تړلي دي. مور بايد د زده کوونکو سره مرسته وکړو چې دا هر مهارت په دوی کې وده وکړي چې په نتيجه کې دوی ښه ليکونکي او لوستونکي شي.

چون د زده کړې په ځينو برخو کې د حفظ کولو له پاره ځای شته، کله چې زده کوونکي د معلوماتو له پاره د حفظ کولو طريقه استعمالوي دوی ته اکثراً د دې زمينه نه وي برابره چې د دې ټول بهير په اړه فکر وکړي چې دوی کني حفظ کوي. زده کوونکو ته د دې درس ورکول چې وړاندوينه وکړای شي، د داسې سوالونو پوښتنه او ځواب چې کوم سم ځواب و نه لري، له دوی سره مرسته کوي چې زده کړې او د لوړې سويې فکر کولو مهارت سره يې مينه پيدا شي لکه جدي، منطقي، تحليلي، استنباطي او مقاييسوي فکرونه. زده کوونکي هڅوي چې خپل فکر څرگند کړي او په قصه مباحثه کول د دوی فکر تنبیه کوي او له دوی سره مرسته کوي چې ولولي او وليکي.

دا قصې د پيروي لرغونتوب لري چې له يو کس نه بل کس ته له نسلونو په ټول افغانستان کې تکرار شوي دي. په دې طريقه، د پوهې او تکرار له لارې، د دوی تازه بصيرت هڅول کېږي او د خلکو په وړاندې فکر کولو کې يې انعطاف رامنځ ته کېږي. د دې پخوانيو قصو په ويلو او زمور د قصې ويلو غني دود د درلودلو له کبله به مور ټول مستفيد شو. دا لارښود، د هوبو د کيسو د لړۍ د يوې کيسې د صنفې استعمال لپاره تاسې ته گام په گام درسي پلانونه درکوي. که لاندې ټکي په پام کې وساتئ نو زده کوونکي به له دې کيسو څخه ډېر څه ترلاسه کړي:

- د دې لپاره چې زده کوونکي له کيسې سره بلد شي، او پخپله د کيسې تر لوستلو وړاندې د هغې پر معناگانو پوه شي، هغوی بايد دا کيسې څو څو ځله واورې. دا لارښود به زده کوونکيو ته د کيسې د لوستلو، بيا پر هغوی د کيسې د لوستلو، او بالاخره، د زده کوونکيو ترمنځ په خپلو کې د کيسو د لوستلو په اړه ځينو مهمو ټکيو ته ستاسې پام وړ واړوي.
- زده کوونکي به هله په دې کيسه ښه پوه شي، او ذهن ته به يې وسپاري چې له تاسې او خپلو نورو ټولگيوالو سره پرې بحث وکړي، او د کيسې پېښو ته له خپلو تجربو سره تړاو ورکړي. دا لارښود به په بحث کې د زده کوونکيو د رابنکېلولو (شاملولو) د لارو چارو په اړه مشورې درکړي، چې زده کوونکي په خپل تعبير هغه معناگانې بيان کړای شي چې کيسې يې د دوی لپاره لري.
- زده کوونکي به هغه وخت له کيسو ښه خوند واخيستلای شي چې په زړه پورې توگه د کيسو پېښو ته غبرگون وښيي، لکه دا چې د کيسې صحفې رسم کړي، کيسه بل چا ته ووايي، د کيسې صحفې تمثيل کړي، او د کيسې په اړه ليکنې وکړي. دا لارښود به د هغو خوندورو فعاليتونو د اجراء په اړه، چې له کيسې سره تړاو لري، معلومات درکړي.

- زده کوونکي له دې کيسو څخه بېلابېل لوستنيز اوژبنې مهارتونه زده کوي، چې له هغوی سره د هغوی د سواد په لور اوي کې مرسته کوي. دا لارښود به د لوستنيزو او ليکنيزو مهارتونو د ښوونې په اړه معلومات درکړي. ځينې فعاليتونه له نورو څخه ډير پرمختللي دي. تاسې هغه فعاليتونه غوره کولای شئ کوم چې ستاسې د زده کوونکو لپاره ډير مناسب وي.
- که شاگردان هغه څه چې زده کوي، له خپلو کورنيو سره شريک کړي، نو له کيسې به لا ډېر خوند واخلي. دا لارښود به د ماشومانو لخوا له کورنيو سره د زده کړو او کيسو د شريکولو لارې چارې در وښيي.

## اندازه کول او ارزونه

د ښوونکي په صفت، تاسې به ضرورت ولرئ چې د هر مهارت په اړه چې تاسې ورته درس ورکوئ، د هر زده کوونکي پرمختګ اندازه او وارزوي. د انکشاف يا پرمختګ چارټونه به له تاسې سره مرسته وکړي چې دا داسې وکړئ. د دې لارښود په اخر کې ځينې چارټونه شته دي چې تاسې يې د زده کوونکو د پرمختګ د ثبتولو لپاره له سره جوړولای شئ: **يو د زده کوونکو د پرمختګ د ارزونې چارټ چې تاسې به ورته د هر زده کوونکي لپاره ضرورت ولرئ، يو د ټولګي د پرمختګ د ارزونې چارټ چې تاسې سره به مرسته وکړي چې د ټول ټولګي پرمختګ په کې ثبت کړئ.** په لارښود کې د هر فعاليت وروسته، د مهارت د پرمختګ د اندازه کولو د نمرې ورکولو آله هم شته چې ستاسې سره مرسته کوي چې د زده کوونکو پرمختګ وټاکي يا يې اندازه کړئ.

په دې چارټونو کار کول داسې دي لکه تاسې چې زده کوونکي هڅوي چې په صنفې فعاليتونو کې برخمن شي، او ځان ډاډه کړئ چې د هر فعاليت د بشپړولو په پای کې د ورځې په اخر کې دا چارټ د هر زده کوونکي لپاره ډک کړئ. نو په دې ډول به تاسې هغه زده کوونکي چې نورې مرستې او هڅونې ته اړه لري وپېژنئ. دا د پرمختګ چارټونه د کتاب او د ټولو فعاليتونو د بشپړيدو پورې له ځان سره په يو خوندي ځای کې وساتي.

کله چې تاسې او زده کوونکو مو د دې کتاب استعمال بشپړ کړ، د هر زده کوونکي په پرمختګ مرور وکړئ، د هغوی معلومات له پرمختګ چارټ څخه د ارزونې راپور ته کوم چې خپل رييس ته استوي، منتقل کړئ.

## په ټولګي کې د کيسو د کارولو لپاره درسي پلانونه

لاندې ګام په ګام وېشلي درسي پلانونه د ورځو پر اساس تنظيم شوي، داسې چې "لومړۍ ورځ" يې هماغه ورځ وي چې کيسه صنف ته ور پېژنئ. تاسې بايد، که ممکنه وي، د اړوند درسي پلان ټول ګامونه، پر اړونده ورځ په صنف کې پلي کړئ. دا به غوره وي چې پلانونه په ترتيب پلي کړئ (لومړۍ ورځ، دوهمه ورځ، درېيمه ورځ او...)، خو لازمه نه ده چې هره ورځ د کتاب له مخې کار وکړئ. د مثال په توګه، د دوهمې ورځې پلان ښايي تر لومړۍ ورځې يوه ورځ وروسته وکاروي، او ښايي يوه يا دوه ورځې وروسته يې وکاروي. په دوهمه او درېيمه ورځ د لغاتونو فعاليتونه بايد په څو نورو ورځو کې هم اجرا شي يا تاسې به ضرورت ونه لرئ چې په ډيرو پرمختللو ټولګيو کې د لغاتونو درس ورکړئ. تاسې ښايي د درس لپاره د تياري په منظور د ځينې کارونو ترسره کولو ته اړتيا ولرئ.

د يوه درس تر تدريس يوه يا دوه ورځې وړاندې درسي پلان ولولئ، چې د پلان پر مرحلو او کامونو پوه شئ. تر “د درس لپاره تياری” سرليک لاندې مشورې ولولئ، چې د اړينو تياريانو په هکله معلومات ترلاسه کړئ.

## درسي پلان

### هوبنيار هلک او خطرناک ځناور

#### لومړی ورځ: د کيسې لومړی لوستنه

دا لوست بايد پرلپسې ۳۰ تر ۴۰ دقيقې وخت واخلي.

#### د درس لپاره تياری



- صنف ته تر راتگ وړاندې، له ځان سره په لور غږ د کيسې لوستنه تمرين کړئ، چې وروسته بيا په کيسه پوهېدلې ياست، او په صنف کې يې روانه ولوستلای شئ. کيسه په ځانگړي وزم او ادا ولولئ! کوبښن وکړئ چې د مختلفو کرکترونو لپاره مختلف آوازونه استعمال کړئ. کله چې کيسه په ښه طريقه لولئ نو په حقيقت کې زده کوونکيو ته دا بنياست چې کيسه بيا په خپل وار څنگه ولولي.

- د کيسې تر لوستلو وړاندې، په کيسه کې درې يا څلور داسې ځايونه په نښه کړئ چې هلته وقفه وکړئ، او شاگردانو ته د دې فرصت ورکړئ چې د کيسې د راتلونکيو پېښو وړاندوينه (پيشيني) وکړي. له زده کوونکيو د داسې وړاندوينو غوښتنه (په داسې حال کې چې نه پوهېږي چې وړاندې به څه کېږي)، د هغوی د سوچ کولو د وړتيا د لوړاوي يوه ډېره ښه لاره ده. دغه راز، دا چاره د هغوی د کيسې اورېدنې هدف روښانه کوي. د هغوی هدف دادی چې پوه شي چې آیا وړاندوينې يې سمې دي، او که ناسمې! د کيسې په منځ کې د وقفې لپاره ښه ځای هماغه دی چې هلته د راتلونکې پېښې په اړه تلوسه (اضطراب) موجود وي.

#### د کيسې د لومړی لوستنې کړنې (فعاليتونه)



۱. کتاب داسې پورته ونیسئ چې شاگردان يې پوښ ولیدلای شي. د دې لپاره چې شاگردان د کتاب پوښ له نيرېدې ولیدلای شي، کولای شئ د شاگردانو ترمنځ تگ راتگ وکړئ. د کتاب له ښودلو سره يوځای، کتاب ور وپېژنئ، او د کيسې او ليکوال په اړه يې لږ څه معلومات ورکړئ. داسې څه ووايست:



## درسي پلان - لومړی ورځ

دا کیسه له کلونو کلونو راهیسې په افغانستان کې ویل شوې ده. ځینې خلک ورته "ښوونیزه کیسه" وایي، ځکه چې تاسې د دې کیسې په لوستلو، او د هغې په اړه په فکر کولو سره، چې موږ یې دلته کوو، د ځان او نورو په اړه څه زده کولای شو. د دې کیسې گڼې نسخې موجودې دي. د دې نسخې لیکوال ادریس شاه دی. هغه د پغمان ولسوالۍ یو پوه سړی وو. هغه په خپل ژوند کې، د لویانو او وروکیو (کوچنیانو یا ماشومانو) لپاره گڼ کتابونه لیکلي.

اوس زه تاسې ته کیسه لولم. ښه غوږ ونیسئ، او زما له لوستلو سره یوځای انځورونو ته هم گورئ. زه به کله کله وقفه کوم، او له تاسې به پوښتنه کوم چې تاسې څه فکر کوئ وړاندې به څه وشي! ښایي تاسې په ډاډه توگه ونه پوهېږئ چې وړاندې به څه کېږي، خو تاسې کولای شئ د کیسې اورېدلې برخې ته په کتنې سره یوڅه و انگېرئ (له ځانه یو څه ووايست). ښه غوږ ونیسئ، چې بیا وروسته د پاتې کیسې په اړه ښې انگېرنې وکړای شئ!

کله چې لوستنه پای ته ورسوم، انځورونه به بیا در وښیم، او تاسې به راته ووايست چې له کیسې مو څه په یاد پاتې شول.

اوس راځئ چې د کیسې ویل پیل کړو...



۲. کتاب پرانیزئ، او مخ یې زده کوونکیو ته ور واړوئ، ترڅو د لوست د دایرې ټول زده کوونکي ستاسې له لوستلو سره یوځای پر پانو باندې انځورونه ولیدلای شي. کیسه ورو ورو او په وزم او ادا لولئ، او د پانې تر اړولو وړاندې لږه وقفه کوئ، چې زده کوونکیو ته د اورېدلې برخې په اړه د فکر کولو، او انځورونو د لیدلو فرصت ورکړئ. کولای شئ په ټولگي کې وگرځئ او وگرځئ، چې شاگردانو ته له نېرېدې څخه د انځورونو لیدلو فرصت ورکړئ.
۳. هرځل چې له زده کوونکیو څخه د وړاندوینو د اورېدلو لپاره وقفه کوئ نو لاندې پوښتنې وکړئ:

څه فکر کوئ چې په کیسه کې به وړاندې څه وشي؟

ولې فکر کوئ داسې به وشي؟ د کیسې کومه برخه به دې دلالت کوي چې داسې به وشي؟

د بېلگې په توگه، کله چې خلک خطرناک ځناور ته اشاره کوي ("او کله چې هلک د اشارې په لور وکتل، نو هغه یوه غټه هندواڼه...") له زده کوونکو وپوښتئ: خلکو څه ته اشاره کوله؟ ولې داسې فکر کوئ؟

## درسي پلان - لومړی ورځ

یا، کله چې هلک دا وایي چې هندواڼه خوړل کېږي ("هندواڼې ډېرې خوندورې دي. زموږ په کلي کې ډېرې دي او هر څوک یې خوري.") تاسې ممکن وپوښتنئ: څه فکر کوئ چې لدې وروسته به څه کېږي؟ ولې داسې فکر کوئ؟ زده کوونکيو ته ووايست چې د ټولو وړاندوينې سمې دي، ځکه چې هغوی ښه فکر کړي، او دا چې د راتلونکيو پېښو په اړه د هغوی د وړاندوينو اختلاف پر ځای خبره ده. له بېلابېلو زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې وړاندوينې وکړي. کله چې يو زده کوونکی يو نظر وړاندې کوي، نو له نورو زده کوونکيو پوښتنه وکړئ چې آیا دا نظر سم دی، او که ناسم، او له هغوی څخه دليل هم وغواړئ. زده کوونکي د بحث لپاره د نظرياتو وړاندې کولو ته وهڅوئ. د دې لپاره چې گڼو زده کوونکيو ته د وړاندوينو فرصت ورکړئ، او ټولگيوال ښه بحث وکړای شي، خبرو اترو ته کافي وخت ورکړئ. او بيا د راتلونکيو تم-ټکيو(وقفه ځايونو) پر لور لوست ته دوام ورکړئ.

۴. کله چې کيسه پای ته ورسوئ، زده کوونکيو ته د اورېدلو او د پېښو د وړاندوينو شتاباسی ورکړئ او هغوی ته ووايست چې اوس بايد هغوی د کيسې بيا کتنه وکړي. کتاب بيا پرانيږئ، کيسه پيل کړئ، او لور يې ونيسئ چې زده کوونکي يې انځورونه وليدلای شي. له زده کوونکيو څخه غوښتنه وکړئ چې هغو لومړنيو انځورونو ته وگوري، او ور په ياد کړي چې د کيسې په پيل پيل کې څه شوي وو. زده کوونکيو ته د کيسې د ور په زړه کولو لپاره لاندې پوښتنې وکاروئ:

دلته ښودل شوي څېرې څوک دي؟  
د کيسې په دې برخه کې څه کېږي؟



۵. بيا د کتاب وړاندې مخونه را وړوئ او همدغه پوښتنې تکرار کړئ. په همدې توگه، چې له زده کوونکيو غوښتنه کوئ انځورونو ته په کتنه تېره کيسه ورپه زړه کړئ، کيسې ته دوام ورکړئ. هرځل له يوه نوي زده کوونکي څخه پوښتنه کوئ، چې هر زده کوونکی د خبرو وار ترلاسه کړي. که له زده کوونکيو څخه د کيسې ځينې برخې هېرې وي، نو د کيسې هماغه برخه په خپلو الفاظو ورياده کړئ، او ياهماغه برخه له سره ورته ولولئ.

۶. د کيسې په ښه اورېدا، او د کيسې د ډېرې برخې په ياد ساتلو د شاگردانو ستاينه کوئ. هغوی ته ووايست چې دا کيسه به په دې نېرېدې ورځو کې يوځل بيا هم سره ولولئ او بحث به ورباندې وکړئ.

۷. د اخيري فعاليت په توگه هر زده کوونکي ته کتاب وسپارئ. له زده کوونکو وغواړئ چې کتاب ته څير شي او رسامی کې ښودل شوي توکي وپېژني او ونوموي. د بېلگې په توگه، د کتاب په لومړيو دريو پاڼو کې به زده کوونکي، غواگانې، کورونه، هلک او د هغه جامه، همداسې وريځی او واښه، او وروسته به د کلي خلک او نور وويني. د نومونې (نوم ايښودلو) فعاليت به زده کوونکيو ته د دې وار ورکړي چې انځور په څير وگوري (چې ځناور پيدا کړي)، او د مختلفو رسم شويو څيزونو نومونه زده کړي، چې ځينې يې ښايي د هغوی لپاره ناآشنا وي.

له زده کوونکو کتابونه راټول کړئ او تر هغې يې وساتئ چې د ټولگي ټول فعاليتونه پای ته ورسېږي. زده کوونکو ته ووايست چې د ټولو درسونو د پای ته رسيدو وروسته به دوی ته خپل کتابونه بيرته ورکړل شي.

### د مهارت د پرمختيا (انكشاف) اندازه كول د لومړۍ ورځې لپاره: وړاندوينه كول

د پرمختيا درجه ۱ - ۴: دا درجې د خپلو زده كوونكو د انكشاف د ټاكلو لپاره د زده كوونكو او ټولگي د انكشاف په چارټ كې چې د دې لارښوود په اخر كې دركول شوي دي، استعمال كړئ.

درجه ۱: هغه زده كوونكي چې وړاندوينه نه شي كولاى، كله چې د وړاندوينې غوښتنه ترې وشي، او يا داسې وړاندوينې وكړي چې د موجودو معلوماتو سره هيڅ منطقي ارتباط و نه لري.

درجه ۲: هغه زده كوونكي چې د يو منطقي تسلسل په نتيجه كې د موجودو معلوماتو په بنا د وړاندوينې توان لري، او د خپلې وړاندوينې د تقويه كولو لپاره دليل وړاندې كوي. زده كوونكى شايد او يا شايد هم نه كله چې لولي وړاندوينه په ياد و نه لري او هغه نوي معلومات چې د وړاندوينې پورې ارتباط لري و نه پيژني.

درجه ۳: هغه زده كوونكي چې د يو منطقي تسلسل په نتيجه كې د موجودو معلوماتو په بنا د وړاندوينې توان لري، او د خپلې وړاندوينې د تقويه كولو لپاره دليل وړاندې كوي، نوي معلومات چې د وړاندوينې پورې ارتباط لري پيژني، او وړاندوينې هممهغسې ساتي يا يې عياروي.

درجه ۴: هغه زده كوونكي چې ډير ذكي دي او په قصه كې موجود معلومات د وړاندوينې د جوړولو او توضيح لپاره استعمالوي او د وروستيو معلوماتو په وسيله خپله وړاندوينه هممهغسې ساتي او يا يې عياروي.

## دوهمه ورځ: د كيسې دوهمه لوستنه

دلته د كيسې د دوهمې لوستنې لپاره ځينې مشورې بيان شوي. دا لړ كړنې بايد پرلپسې ۳۰ تر ۴۰ دقيقې وخت ونيسي.



### د لوست لپاره تياري

- د كيسې د لوستلو تمرين له سره تکرار کړئ، چې دا ځل يې په لا اغېزمنه توگه ولوستلای شئ.
- د پنځم گام د تياري لپاره کولای شئ په پيل كې زده كوونكي په درې كسيزو ډلو ووېشئ، چې ستاسې د لارښوونو پر مهال زده كوونكي وپوهېږي چې له چا سره خبري وكړي. له هغوی غوښتنه وكړئ چې له نېردي ناستو شاگردانو سره درې كسيزې ډلې جوړې كړي.
- د نهم گام د تياري لپاره د څيزونو او څېرو هغه لست، چې په لومړۍ ورځ مو پيل كړی، چمتو وساتئ.
- كه تاسې غواړئ چې «د لوستنې انكشافی لغاتنامې» فعالیت استعمال كړئ، د دې دوهم ځل لوستلو وروسته يې بڼه وخت دی. همدا اوس يې ولولئ چې ډاډه شئ چې د دې مراحلو په تعقيب پوه ياست او هغه مواد چې د دې لپاره پكار دي.

## د کيسې د دوهمې لوستنې کړنې (فعاليتونه)



۱. کتاب لور ونیسئ، او له زده کوونکیو د کيسې د سرلیک، لیکوال، او د لیکوال د لاسته راوړنو په اړه پوښتنې وکړئ.

زده کوونکیو ته ووايست چې بيا هم په بشپړه توجه غور ونیسئ، ځکه چې، د کيسې له ختمېدا وروسته به بيا هم له هغوی څخه انځورونو ته په کتنې، د کيسې د وريادولو غوښتنه کوئ، او هم به ترې دا پوښتنه کوئ چې د کيسې کومه برخه د هغوی لپاره تر ټولو مهمه وه. هغوی ته ووايست چې داځل به د هغوی ډېرو داسې ځايونو ته ور پام شي، چې د لومړۍ لوستنې پرمهال يې نه وو ور پام شوی.

۲. د لومړۍ ورځې په څېر، د انځورونو له ښودلو سره يوځای، کيسه سرترپايه ولولئ. کيسه ورو ولولئ چې زده کوونکي کيسه سمه تعقيب کړای شي، او بلې برخې ته د اوبتلو پرمهال د پېښو په اړه د فکر کولو فرصت ولري.

۳. کله چې لوستنه پای ته ورسوئ، بېرته د کتاب لومړنۍ پاڼې پرانيزئ، او داسې يې ونیسئ، چې زده کوونکي يې انځورونه وليدلای شي. د لاندې پوښتنو مطرح کولو له لارې، له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې لومړيو انځورونو ته وگوري، او هغه څه ور په زړه کړي چې د کيسې په سر کې واقع شوي وو.

دلته ښودل شوي څېرې څوک دي؟

د کيسې په دې برخه کې څه کېږي؟

۴. بيا وړاندې دوو پاڼو ته ولاړ شئ، او همدغه پوښتنې بيا تکرار کړئ. په همدې طريقه دوام ورکړئ، چې زده کوونکي د هرې پاڼې انځورونو ته په کتلو، زړې پېښې ور په زړه کړي. زده کوونکیو ښايي دا ځل په کيسه کې نور څه موندلي وي، او ښايي د کيسې د پېښو د ور په زړه کولو پر مهال د ويلو لپاره ډېر څه ولري. هر ځل له يوه نوي زده کوونکي څخه پوښتنه کوئ، چې په دې توگه، ډېرو زده کوونکیو ته د خبرو وار ورسېږي. که له زده کوونکیو څخه د کيسې کومه برخه هېره وي، نو د کيسې هماغه برخه په خپلو الفاظو کې ورته ووايست، او يا هماغه برخه ورته ولولئ.

۵. کله چې مو ټول کتاب په همدې طريقه ولوست، او پر انځورونو، او پېښو مو بحث وکړ، کتاب بند کړئ، او شاگردانو ته ووايست چې:

په دې کيسه کې گڼ شمېر په زړه پورې څېرې دي. ځينې يې ښايي داسې څوک در په زړه کړي چې پېژنئ يې، او د کيسې پېښې ښايي داسې پېښې در يادې کړي چې تاسې ته در پېښې شوي دي. تاسې هريوه د کيسې د اورېدنې پر مهال، د يوه جلا شي په اړه فکر کاوه. اوس زه له تاسې څخه غوښتنه کوم چې د لاندې پوښتنو په اړه فکر وکړئ:

د کيسې کومه برخه ستاسې لپاره تر ټولو مهمه وه؟

دغې برخې ستاسې لپاره ولې ځانگړې اهميت درلود؟

## درسي پلان - دوهمه ورځ

د ځواب په اړه يوه شېبه فکر وکړئ، او بيا به زه له تاسې وغواړم چې خپل ځوابونه لومړی خپل يوه ملګري ته وواياست. بيا به زه له يو څوکسانو وغواړم چې ټول ټولګي ته ووايي چې څه ورته تر ټولو مهم برېښېدل.

د دې پوښتنې ځوابونه به مختلف وي. زده کوونکي به بېلابېل ځوابونه ورکړي، ځکه چې هره کيسه گڼې مهمې برخې درلودلای شي، او اورېدونکي به، د وګړيو په توګه، د تر ټولو مهمې برخې په اړه مختلف نظريات ولري. د بېلګې په ډول، ځينې زده کوونکي به فکر کوي چې د هلک لخوا د هندوانې د "ځناور" په توګه پېژندل تر ټولو مهمه برخه وه ځکه هغوی له هلک سره پدې حالت کې وپېژندل. نور به فکر کوي چې کله هلک کليوالو ته د هندوانې کرل وښودل او همداسې نور هغه مهم وو. په دې کې غلط ځواب نشته. د شاگردانو انتخاب د هغوی د نظرياتو پر سر د بحث په اندازه مهم نه دی.

۶. زده کوونکيو ته د فکر کولو لپاره يوه يا دوه دقيقې وخت ورکړئ، او بيا يې په درې کسيزه ډلو ووېشئ، چې له يو بل سره د کيسې د تر ټولو مهمې برخې په اړه خبرې وکړي. بنيایي تاسې د شاگردانو په منځ کې وګرځئ او ګرځئ، او د هغوی خپل منځي خبرې اترې واورئ. تاسې د هغوی نظرياتو ته د ځواب ويلو اړتيا نه لرئ، يواځې سر خوځول مو کافي دي.



۷. بيا، له څو تنو زده کوونکيو څخه وغواړئ چې ټول ټولګي ته د هغه څه په اړه خبرې وکړي چې د دوی لپاره په کيسه کې تر ټولو مهم برېښي. هغوی دې ته وهڅوئ چې يو د بل خبرې په غور واورې، ترڅو معلومه کړي چې د کيسې څومره بېلابېلې برخې مهمې ګڼل کېږي.

۸. د زده کوونکيو ستاينه وکړئ (شباباسی ورته وواياست) چې ښه غوږ يې نيولی وو، د کيسې ډېرې برخې يې ور په زړه شوې او د مهمو برخو په اړه يې ښه فکر وکړ. هغوی ته وواياست، چې تاسې به په نېرېدې راتلونکي کې بيا هم کيسه په ګډه سره ولولئ، او بحث به پرې وکړئ.

۹. له ټولګيوالو غوښتنه وکړئ چې د کيسې د څيزونو او څېرو د نومونو هغه لست ته نور الفاظ او نومونه ورزيات کړي چې په لومړۍ ورځ مو پيل کړي وو.

### د مهارت د انکشاف اندازه کول د دويمې ورځې لپاره: تکرار او نتيجه کيري

د پرمختيا درجه ۱-۴: دا درجې د خپلو زده کوونکو د انکشاف د ټاکلو لپاره د زده کوونکو او ټولګي د انکشاف په چارټ کې چې د دې لارښوود په اخر کې درکول شوي دي، استعمال کړئ.

درجه ۱: هغه زده کوونکي چې د قصې ډيرې برخې يې نه وي په ياد او د نتيجه کيري لپاره ښه دلايل نه شي ويلی، د قصې اصلي برخې يې بل قسم تعبير کړي وي، او ان د ښوونکي په ملاتړ هم خپلې نتيجه کيري ته دلايل نه شي وړاندې کولای.

درجه ۲: هغه زده کوونکي چې د قصې يو څه برخې يې په ياد وي او کولای شي چې څه ساده نتيجه کيري وکړي، کيدای شي يو څه ګډه وډه يا مبهمه وي يا کيدای شي يو څه د متن د منطقي ملاتړ (حمایې) څخه لرې وي.

## درسي پلان - دوهمه ورځ

درجه ۳: هغه زده کوونکي چې قصه يې په ياد وي او کولای شي چې ساده نتيجه گيري وکړي، او د هغې لپاره کافي دلايل هم وړاندي کړي، خو يو څه عمومي وي.

درجه ۴: هغه زده کوونکي چې قصه يې زده وي او موضوع ته نږدې نتيجه گيري وکړي، کيدای شي څه مشکلات ولري. موثر دلايل وړاندي کړي او هميشه د موضوع په باره کې مشخص وي.

## د لوستنيزو او وينيزو مهارتونو لوړاوی - دوهمه ورځ

زده کوونکو ته د دوهم ځل لپاره د قصې لوستلو، او ځينې نورو فعاليتونو له اجرا وروسته تاسې به وغواړئ چې قصه د سواد د نورو مهارتونو د جوړولو لپاره وکاروئ. تاسې لاندې درسونه د بل هر څه او يا گډ له نورو سره د دې هدف لپاره تر سره کولای شئ. تاسې دا فعاليتونه د لوست په مختلفو ورځو کې اجرا کولای شئ.

### د لوستني لپاره د الفاظو د زېرمې پراختيا

کله چې زده کوونکو قصه واوریده او بحث يې په وکړ، دوی ممکن دې ته چټو وي چې د قصې ځينې لغاتونه زده کړي او ويې لولي. د دې فعاليتونو هدف دا دی چې له زده کوونکو سره مرسته کوي چې لغاتونه د ځان سره ولولي. د دې فعاليتونو لړۍ (سلسله) د ۳۰ - ۴۰ دقيقو پورې دوامدار/پرله پسې وخت نيسي.

### د درس لپاره تياری

- په کتاب يو ځل بيا مرور وکړئ او له قصې څخه د زده کوونکو لپاره لږ تر لږه لس لغاتونه غوره کړئ چې دوی زده کړي کله چې دغه لغاتونه وينې ويې پيژني. يو لس د ځان لپاره وساتئ چې د انتخابيدونکيو لفظونو په نه هېرولو کې درسره مرسته وکړي. (ځکه چې همدغه کړنه به وروسته له نورو کلمو سره هم تر سره کړئ). لومړی د کيسې هغه کلمې وټاکئ چې په رسمونو کې هم راتللاي شي. د بېلگې په ډول، لاندې يو څو کلمې ډېرې مناسبې برېښي چې پيل پرې وکړئ:

هلاک	کلی	جمعیت	خلک
پتي	ويريدلی	ډېر بد	خطرناک
ځناور	هندواڼه		



- هره کلمه پر يوه لوی کارت، يوه کلک کاغذ يا تخته روښانه وليکئ.
- هره ليکلې کلمه بايد زغرده او لويه وليکئ چې شاگردان يې وليدلای شي.
- که تاسې د لغت کارت فعاليت استعمالوئ (اووم پړاو)، د هر زده کوونکي لپاره د يادداشت کارډ، تار او د ليکلو وسايل ولري.
- درسي پلان په ځير وگورئ چې د درس له گامونو يا پړاوونو سره بلد شئ.

## د لفظونو د زېرمې زياتولو فعاليتونه



۱. زده کوونکیو ته وواياست چې نن به هغوی له لوستل شوي کيسې څخه کلمې زده کړي. هغوی ته وواياست چې ډاډه ياست هر هلک به نن لږ تر لږه يوه کلمه زده کړي، او ځينې لا بنايي ډېرې کلمې زده کړای شي.

۲. د **هلک** کلمه پورته ونيسئ، چې هر څوک يې وليدلای شي. کلمه تلفظ کړئ، او له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې کلمې ته وگوري، او څوڅله دغه کلمه له تا سره تکرار کړي. بيا له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې کلمه په جمله کې وکاروي. دا جمله کېدای شي د کيسې په اړه وي، يا يوه عادي جمله وي چې کلمه پکې سمه کارول شوې وي. مثلاً داسې څه ويلای شئ:

دا لغت **هلک** دی. تاسې ته به زموږ د کيسې هغه هونبیار هلک په یاد وي. د هلک پر کارولو يوه جمله فکر کړئ، لکه "هلک هونبیار وو ځکه هغه پوه شو چې خلکو پخوا هيڅکله هندوانه نه ده ليدلې" د هلک پر کارولو د بلې جملې باره کې فکر وکړئ چې زموږ له کيسې سره بل څه اړیکه ولري.



له دوه يا درې زده کوونکو پوښتنه وکړئ چې هغه جمله چې فکر کوي ويې وايي. وروسته لغت په ديوال وڅروئ

او يا زده کوونکي تا وواياست چې ستاسې په څنگ کې ودرېږي او لغت جگ ونيسې چې ټول زده کوونکي يې وليدلای شي.

۳. د **کلی** کلمه داسې پورته ونيسئ چې ټول يې وليدلای شي. کلمه په زوره تلفظ کړئ او له هلکانو غوښتنه وکړئ چې کلمې ته وگوري او څوڅله يې درسره ولولي. بيا له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې کلمه په جمله کې وکاروي. دا جمله بنايي د کيسې په اړه وي، يا همداسې يوه عادي جمله وي چې د نوم لفظ پکې کارول شوی وي. د ساري په توگه، داسې څه ويلای شئ:

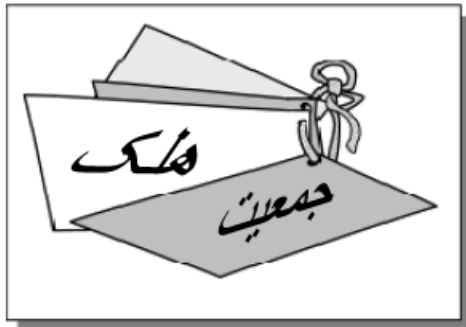
دا ټکی **کلی** دی. ستاسې يادېږي چې هلک په کلی کې اوسېده او بل کلی ته ولاړ؟ د کلی پر کارولو يوه جمله فکر کړئ. لکه "د نوي کلی نه لږ بهر لوی شين پټی وو".

بيا هم دوه يا درې هلکان راوغواړئ چې خپله جمله ووايي. بيا دوهمه کلمه په ديوال سرېښ کړئ يا يو بل زده کوونکی لومړي ته څېرمه ودرؤ او کلمه په لاس کې ورکړئ، چې ټول يې وليدلای شي. دواړو کلمو ته بېله اشاره وکړئ او له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې درسره تکرار يې کړي.

۴. همدا کړنه پر ټولو لسو کلمو تکرار کړئ. هر ځل يوه کلمه وواياست، او له زده کوونکیو غوښتنه کوئ چې درسره يې ووايي. له دوو يا دريو زده کوونکیو غوښتنه کوئ چې کلمه په جملو کې وکاروي. او ورپسې يې له تېرو

## درسي پلان - دوهمه ورځ

- کليمو سره په ليکه ږدئ. هرځل چې نوې کلمه پر خپل ځای ږدئ، (پر دېوال، يا د زده کوونکيو په ليکه کې د يوه زده کوونکي په لاس کې)؛ ټولو کلمو ته اشاره کوئ او له زده کوونکيو غوښتنه کوئ چې درسره تکرار يې کړي.
۵. کله چې ټولې کلمې وړاندې شي، بيا يې سره گډې وږې کړئ، او له زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې ستاسې له اشارې سره يوځای يې، يوه يوه، درسره تکرار يې کړي. مثلاً، که کلمې پر دېوال سرينښ وي، نو ښکته پورته يې کړئ، چې مختلفو ځايونو ته ولاړې شي. که زده کوونکي په ليکه کې ولاړ او کلمې يې په لاسونو کې وي، نو له هغوی غوښتنه وکړئ چې ځايونه بدل را بدل کړي.
۶. پر زده کوونکيو د څو ورځو لپاره د کلمې د ويلو، او جمله کې کارولو تمرين وکړئ تر هغو چې هره کلمه ستاسې له اشارې سره سمه وپېژني.
۷. هره زده کوونکي ته لس کارتونه (يا د پرېر کاغذ لس ټوټې) ورکړئ، او غوښتنه ځنې وکړئ چې لس واړه کلمې پر لسو کارتونو په دقت کاپي کړي. هغوی ته ووايست چې کارت په يوه خوندي ځای کې وساتي، او هره ورځ دې يې يو يا دوه ځلې د لوستلو تمرين وکړي. د دې کارتونو لپاره غوره حجم ۳ په ۵ انچه (يا ۸ په ۱۲ سانتي متره) دی.



۸. کله چې زده کوونکي خپله د کلمو ټولگه انتخاب کړي، له کيسې څخه لس نورې کلمې انتخاب او پورته گامونه (۱ تر ۷ پورې) تکرار کړئ.
۹. له زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې وروستي لس کارتونه خپلې لومړۍ جوړې کړې مجموعې ته ورزيات کړي، او ټولې شل کلمې له ځان سره تکرار کړي.

۱۰. دې طريقې ته تر هغو دوام ورکړئ چې زده کوونکي د کتاب ټولې يا زياتې کلمې زده کړي.

- تاسې کولای شئ له زده کوونکيو سره د هرې کلمې د کارت په کونج کې د سوري په جوړولو او د يوه تار په وسيله د کارتونو په بندولو کې مرسته وکړئ چې د نورو کلمو ورزياتول اسانه شي.
- کله چې زده کوونکي زياتو کارتونو ته اړتيا ولري، نو غوښتنه ترې وکړئ چې ځينې کلمې په فقرو يا جملو کې سره ترتيب کړي چې ولوستل شي. دا يوه ښه صنفی کړنه ده چې زده کوونکي يې په فردي توگه، يا له بل ملگري سره ترسره کولای شي. کله چې يې کلمې په فقرو يا جملو کې ترتيب کړي، بيا کولای شي هغه د ليکلو د تمرين په موخه د کاغذ يوې ټوټې ته کاپي کړي (که څوک د ليکلو تمرين ته اړتيا لري). که چېرته زده کوونکي د جملو يا فقرو جوړولو پر مهال، په خپلو کارتونو کې ټولې د اړتيا وړ کلمې ونه لري، نو کولای شئ هغو ته ځينې کلمې ورکړئ. دغه نوي کلمې په کارتونو وليکئ او هغوی ته يې وسپارئ چې د خپلو کارتونو په مجموعه کې يې کښېږدي.
- زده کوونکيو ته مشوره ورکړئ چې خپل کارتونه له ځان سره کورته يوسي، چې خپلو کورنيو ته يې ولولي، يا په خپله محله کې داسې نورو وگړيو ته چې لوستل نشي کولای. دغه راز زده کوونکي کولای شي خپلو کورنيو ته يې ور وښيي چې څرنگه ځانگړې کلمې په فقرو او جملو کې د ليکلو او لوستلو لپاره تنظيمولای شي.



## درسي پلان - دريمه ورځ

زده کوونکو ته ور په یاد کړئ چې خپل د لغاتونو کارډونه بیرته ټولګي ته راوړي، ځکه هغوی وروسته په نورو کړنو (فعالیتونو) کې هغه استعمالولای شي.

### د مهارت د انکشاف اندازه کول د دویمې ورځې لپاره: په لغاتونو کې انکشاف

- درجه ۱: هغه زده کوونکي چې هغه لغاتونه نه پیژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت یا جمله کې نه شي استعمالولای او هغه لیکلای هم نه شي.
- درجه ۲: هغه زده کوونکي چې هغه لغاتونه پیژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت یا جمله کې شي استعمالولای او هغه د ښوونکي په مرسته لیکلای هم شي.
- درجه ۳: هغه زده کوونکي چې هغه لغاتونه پیژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت یا جمله کې شي استعمالولای او ځینې یې مستقلاً لیکلای هم شي.
- درجه ۴: هغه زده کوونکي چې هغه لغاتونه پیژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت یا جمله کې شي استعمالولای او کولای شي هغوی واضحاً وليکي.

## درېمه ورځ: د کیسې درېمه لوستنه

لاندي د کیسې د درېمې لوستنې په اړه ځینې مشورې بیان شوي. دغه لړ کړنې باید پرلپسې ۳۰ تر ۴۰ دقیقې وخت ونیسي.

### د درس لپاره تیاری



- ښه به وي چې یوځل بیا د کیسې د لوستنې تمرین اجراء کړئ.
- په کیسه کې د وقفې ځایونه وټاکئ، چې له زده کوونکيو څخه د راتلونکيو پېښو په اړه پوښتنې وکړئ؛ (دوهم ګام ته مراجعه وکړئ).
- د درېیم ګام د تیاري لپاره، د درس په پیل کې زده کوونکي په دري کسيزه ډلو ووېشئ، تر څو هغوی وپوهېږي چې د لارښوونو پر مهال له چا سره خبرې وکړي.
- د اووم ګام د تیاري لپاره، د څېرو او څیزونو هغه لست چې په لومړۍ ورځ مو پیل کړی و، چمتو وساتئ.
- که تاسې د «لوست نمونه په لغاتونو کې» فعالیت استعمالول غواړئ، نو زده کوونکي باید خپل د لغاتونو کارډونه ټولګي ته راوړي، او د هغوی لپاره د یادداشت نور کارډونه هم ولری که ضرورت ورته وي چې نور لغاتونه هم ورزیات کړي.

### د درېمې لوستنې کړنې

۱. کتاب لوړ ونیسئ، او زده کوونکيو ته وواياست چې تاسې به په درېیم ځل هم هماغه کیسه لولئ، خو دا ځل به د وقفو په دوران کې له شاگردانو څخه د کتاب د راتلونکې پاڼې د پېښو په اړه پوښتنه کوئ.

## درسي پلان - دريمه ورځ

۲. د کيسې په مختلفو برخو کې، د کتاب تر پانې اړولو وړاندې، لاندې پوښتنه مطرح کوئ، او له زده کوونکيو غوښتنه کوئ چې که ځواب ورکول غواړي نو لاس دې پورته کړي:

په راتلونکې پاڼه کې به څه پېښ شي؟

له دې پوښتنې مطرح کولو ستاسې مقصد دا دی چې وپوهېږئ چې آیا د کيسې پېښې د زده کوونکيو په یاد پاتې دي، او کنه. هر ځل له يوه بېل زده کوونکي څخه د ځواب غوښتنه کوئ، او له نورو زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې د ځواب ورکونکي خبرو ته سم غوږ ونيسي. کله چې يو کس ځواب ورکړي، له نورو غوښتنه وکړئ چې که له ځواب سره موافق وي، لاسونه دې پورته کړي. دا کار زده کوونکي هڅوي ترڅو ستا او نورو زده کوونکيو خبرو ته غوږ کېږدي. دغه راز به وپوهېږئ چې ټولگي تر کومه بريده له کيسې سره آشنا شوي، او د کيسې د پېښو تسلسل يې په ذهن کې پاتې دی. د زده کوونکيو ځواب چې هر څه وي، تاسې بايد وواياست چې:



راځئ گورو چې وړاندې همدا سې پېښېږي او که نه!

بيا وړاندې دوو پاڼو ته ولاړ شئ، او متن يې ولولئ.

د ځينو زده کوونکيو به کيسه ښه په یاد وي، او سم ځواب به ورکړای شي. ځينې نور به داسې نه وي. که د زده کوونکيو کوم ځای هېر وي، او ناسم ځواب ورکړي نو ورته وواياست چې:

که مو اوس څه په یاد نه وي، هيڅ پروا نه کوي.

خو دا ځل سم غوږ ونيسئ، چې له کيسې سره ښه بلد شئ!

د پانې تر اړولو مخکې، له زده کوونکيو پوښتنه

وکړئ چې: په راتلونکې پاڼه کې به څه پېښېږي؟

۳. کله چې د کتاب لوستنه پای ته ورسوئ، زده کوونکيو ته وواياست چې ته غواړې وپوهېږې چې آیا دوی د انځورونو له کتلو پرته کيسه را په زړه کولای شي او کنه. يو زده کوونکی ځواب ته راوبولئ، او له نورو غوښتنه وکړئ، چې که له ځواب سره موافق وي، نو لاسونه دې پورته کړي.

که ځواب ناسم وي، له يوه بل زده کوونکي غوښتنه وکړئ چې ووايي د کيسې په پيل کې څه پېښ شوي وو. يوځل بيا له نورو زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې د موافقت په صورت کې، لاسونه پورته کړي.

که يې ځواب سم وي، نو زده کوونکيو ته وواياست چې که د کيسې د راتلونکي پېښې په اړه معلومات لري، لاسونه دې پورته کړي. يوځل بيا يو زده کوونکی ځواب ته راوبولئ، او له نورو زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې که موافق وي، لاسونه دې پورته کړي.

همدې کار ته ادامه ورکړئ، ترڅو زده کوونکي، د کيسې پېښې په ترتيب سره ذهن ته وسپاري.

۴. کله چې د کيسې پر انځورونو او پېښو له غږېدا سره يوځای، کيسه پای ته ورسوئ، کتاب بند کړئ، او له زده کوونکيو بيا غوښتنه وکړئ چې له خپل سيال ملگري سره لاندې پوښتنو ته د خپلو ځوابونو په اړه خبرې وکړي:

## درسي پلان - دريمه ورځ

د کيسې کومه برخه تا ته تر ټولو مهمه وه؟  
دا برخه ستا لپاره ولې تر ټولو مهمه وه؟

زده کوونکيو ته يادونه وکړئ چې هغوی کولای شي د تر ټولو مهم شي په اړه نوی نظر ولري، او يا هم کولای شي، هماغه زور نظر، چې په تېرو بحثونو کې يې بيان کړی و، بيا تکرار او تاييد کړي. زده کوونکيو ته ۳ تر ۴ دقيقې وخت ورکړئ چې په درې کسيزه يا دوه کسيزو ډلو کې پر خپلو نظرياتو خبرې اترې وکړي.

۵. بيا يو څو زده کوونکي را وبولئ، چې ټول ټولگي ته د هغه څه په اړه خبرې وکړي چې د هغوی لپاره تر تر ټولو ډېر مهم دي. هڅه وکړئ چې هغه شاگردان را ونه بولئ چې تېر ځل يې هم ځواب ورکړی، تر څو ټولو ته وار ورسېږي. هغوی دې ته وهڅوئ چې يو بل ته غوږ ونيسي، ترڅو وپوهېږي چې د کيسې څومره ډېرې برخې مهمې گڼل کېدای شي.

۶. په ښې غوږ اېښودنې، د کيسې په ښې يادونې، او د تر ټولو مهم شي په اړه په فکر کولو خپل زده کوونکي وستايئ. يادونه وکړئ چې تاسې به په نيردې ورځو کې يوځل بيا هم د همدې کيسې په اړه خبرې او بحث وکړئ او له همدې کيسې به د نورو زده کړو لپاره د اساس په توگه کار واخلي.

۷. له زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې د کتاب انځورونو ته وگوري، او د لومړۍ او دوهمې ورځې ترتيب شوي لست ته د نويو څيزونو او څېرو نومونه ور اضافه کړي.

۸. په دريمه ورځ له لاندې پوښتنو څخه يوه يا زياته تر بحث لاندې ونيسئ چې زده کوونکي د کيسې د معناگانو په اړه لا ژور فکر ته وهڅوئ. زده کوونکي ښايي دې پوښتنو ته مختلف ځوابونه ولري، چې ټول يې بايد سم وگڼل شي. د پوښتنې هدف يوازې او يوازې دا دی چې زده کوونکي په خپله ځاني طريقه د کيسې په وړاندې غبرگون ښودلو ته راوبلل شي.

د کلي خلک له هندوانې ويريډل ځکه نه پوهيډل چې څه شی دی. آیا تاسې له څه ويريډلي ياست ځکه نه پوهيږئ چې څه شی دی؟

هغه څه وو؟ آیا ويره مو له منځه ولاړه؟ څرنگه مو دا کار وکړ؟

آیا هغه هونبیار هلک ويريډلی وو؟ ولې وو ولې نه وو؟

څرنگه پوهيږئ چې يو څوک ويريډلی دی؟

آیا ويره ښه شی دی يا ستونزه ده؟ ولې داسې فکر کوئ؟

آیا يو شخص نور خلک ويريولی شي؟

آیا ځان له ويري ساتلی شو؟ څرنگه؟

آیا داسې څه شته چې رښتيا هم خطرناک وي؟ هغه څه دي؟ څه بايد

وکړئ چې له دې شيانو خوندي پاتې شو؟



## درسي پلان - دريمه ورځ

آيا تاسې پر يو چا خندا لي دي ځكه فكر مو كاوه هغه كم عقلمه دى خو وروسته پوه شوي چې هغه ستاسې پر كار پوه نه شو؟ بيا څه وشول، هغه شخص سره مو مرسته وكړه؟ هو كه نه او ولې؟

كه څوك هر څه ومنې آيا هغه رښتيا كېږي؟

آيا فكر كوي يو شخص توپير راوستى شي؟ راوستى شي كه نه او ولې؟

هغه څه دي چې تاسې يې كولاى شئ او هغه توپير راوستى شي؟

### د مهارت د انكشاف اندازه كول د دريمې ورځې لپاره: په قصه كې د كليدي نظرونو

#### منعكسول

درجه ۱: هغه زده كوونكي چې ان د ښوونكي په مرسته هم نه شي كولاى چې د قصې كومه برخه په ياد ولري، او يا د قصې كومه اساسي برخه سره ونښلوي.

درجه ۲: هغه زده كوونكي چې قصه يې په ياد وي او قصه يو څه منعكس كړاى شي، خو اساسي نظرونه سره نښلولي نه شي او يا په پوهيداي نه شي.

درجه ۳: د زده كوونكې قصه ښه په ياد وي او هغه څه يې چې په قصه كې لوستي وي د خپل ژوند له پېښو سره يو په يو مرتبط كړي، خو پرته له كوم خاص شباهتي ارتباط يا خيال څخه (لكه خلك وپريدلي وو او زده كوونكي وايي چې هغوى هم يو ځل وپريدلي وو).

درجه ۴: د زده كوونكې قصه ښه په ياد وي او هغه په پوره تفصيل د خپل ژوند له يو څه سره شباهتي ارتباط وركولاى شي. (لكه، زده كوونكى وايي، چې هغې هم د كيسې هلك په څېر له خپل يو ملگري سره د يو نااشنا شي په پېژندلو مرسته وكړه.)

## د لوستنيزو او وينيزو مهارتونو لوراوى - دريمه ورځ

كله چې تاسې په درې ورځو كې زده كوونكو ته د قصې لوستل پاى ته ورسول، او ځينې نورې كړنې مو تر سره كړې، تاسې ښايي لوست ته د سواد د نورو مهارتونو د جوړونې لپاره ادامه وركړئ.

تاسې كېداى شي د لغاتونو د انكشاف كړنې مرور او د دوهمې ورځې لغاتونه وريزات كړئ او زده كوونكي بايد د لغاتونو په كارېدونو كې نور لغاتونه وريزات كړي.

وروسته لاندې كړنې (فعاليتونه) د زده كړې د لغاتونو د بيلگو لپاره تر سره كړئ:

### په كلمو كې د توريو د شكلونو لوستنه

همداسې چې زده كوونكي د لوستنې لپاره د كلمو زېرمه جوړوي (هغه ډول كلمې چې دوى يې چاپي يا ليكلي شكلونه پېژندلي)، هغوى كولاى شي زده كړې كلمې په كلمو كې د حروفو او صوتي اشكالو د زده كولو لپاره وکاروي. په كلمو كې د غبريزو اشكالو او حروفو د زده كړې غوره لاره د كلمو ډل بندي يا پر ټوليو وېشنه ده. لاندې د دې كار يوه طريقه بيان شوې:

## درسي پلان - دريمه ورځ

۱. زده کوونکیو ته وواياست چې هغوی چې څومره زیاته اندازه کلمې زده کولای شي، په همغې اندازه به په کلمو کې د غږونو او تلفظي بڼو د اورېدلو او لیدلو وړتیا ولري. د خپل غرض د روښانولو لپاره له خپل درس څخه درې کلمې انتخاب کړئ. له دغو دريو کلمو څخه دوه باید هم-قافیه وي (یعنې وروستی غږ یې یوډول وي)، او درېیم یې باید مختلف پای-غږ یا قافیه ولري. دا درې کلمې په داسې ځای کې کښېږدئ چې ټول زده کوونکي یې ولیدلای شي. داسې وواياست:

- دغو دريو کلمو ته وگورئ. له ماسره یې تکرار کړئ. (له هلکانو غوښتنه وکړئ چې کلمې په یوه غږ د رسره تکرار کړي.) دوه کلمې هم قافیه دي او په پای کې یې یو ډول غږ دی. هغه دوه کلمې کومې دي؟
۲. کله چې زده کوونکي هم قافیه کلمې سمې په نښه کړي، یوه بله درې حرفیزه مجموعه ور وښايست چې د یوې قافیه یې مختلفه وي. بیا غوښتنه ورڅخه وکړئ چې کلمو ته غږ ونیسي، او هم قافیې کلمې په نښه کړي.
۳. کله چې زده کوونکي د هم-قافیه کلمو په معنا وپوهېدل، له هغوی غوښتنه وکړئ چې خپل ځاني کارتونه د قافیې پر اساس ترتیب کړي. (هره مجموعه هم قافیه کلمې باید یوه ځانگړې بستې ته ولاړه شي). ښايي زده کوونکي د مجموعې هرې کلمې ته هم-قافیه الفاظ پیدا نه کړای شي، خو دا به ډېره غوره لاره وي چې په خپله د کلمو پر مجموعه تېر شي، هره کلمه له ځان سره تکرار کړي، او معلومه یې کړي چې که له کومې بلې کلمې سره هم قافیه وي.



کله چې زده کوونکي د غږ پر اساس د کلمو ترتیبول زده کړي، بیا نو کولای شي چې د نورو ځانگړنو پر اساس هم د کلمو ترتیبول زده کړي. د مثال په توگه، هغوی کولای شي د پیل د غږ، یا د سېلابونو د شمېر پر اساس یې ترتیب کړي. کېدای شي ځینې نور شکونه هم پکې را پیدا کړای شي.

زده کوونکیو ته مشوره ورکړئ چې خپل د کلمو کارتونه کورونو ته یوسي، او د کورنۍ غړيو ته یې وروښيي چې څرنگه کلمې د مختلفو ځانگړنو پر اساس ترتیب کړای شي. (قافیه، د پیل غږ او نور).

### د مهارت د انکشاف اندازه کول د دریمې ورځې لپاره: لغت پانگه او د لغت بېلگې

- درجه ۱: زده کوونکي چې هغه لغاتونه نه پېژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت کې نه شي استعمالولای او په قافیه او د لغاتونو په نورو بیلگو هم نه پوهېږي.
- درجه ۲: هغه زده کوونکي چې هغه لغاتونه پېژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت کې استعمالولای شي، او کولای شي چې د ښوونکي په مرسته د لغاتونو بیلگې وړاندې کړي.
- درجه ۳: هغه زده کوونکي چې هغه لغاتونه پېژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت کې استعمالولای شي، او مستقلاً کولای شي لغاتونه په قافیه ای بیلگو کې منظم کړي.
- درجه ۴: هغه زده کوونکي چې هغه لغاتونه پېژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت کې استعمالولای شي، او پوهېږي او د څو لغاتونو د بیلگو په اړه فکر کوي.

## څلورمه، پنځمه او شپږمه ورځ

د څلورمې، پنځمې، او شپږمې ورځې لپاره له لاندې دوو برخو "نورې صنفې کړنې" او "د لوستنيزو او ليکنيزو مهارتونو جوړونه" څخه د کيسې اړوندې کړنې انتخاب کړئ. هغه کړنې غوره کړئ چې ستاسې په نظر ستاسې د زده کوونکيو لپاره ډېرې مناسبې برېښي. که ستاسې زده کوونکي مختلف مهارتونه او خوښې لري، نو کولای شئ پر ځينو زده کوونکيو يو ډول او پر ځينو نورو بل ډول کړنې ترسره کړئ.

### نورې صنفې کړنې



د وروستيو دريو درسونو له پای ته رسونې وروسته له صنف سره ځينې داسې کړنې عملي کړئ چې له زده کوونکيو سره د "هوښيار هلک او خطرناک ځناور" د کيسې په زوره پوهه کې مرسته وکړئ او د هغوی د ليک لوست مهارتونه غښتلي کړي. د دې برخې کړنې د همدې غرض لپاره کارولای شئ. ځينې دغه کړنې د ټولو عمرونو د ماشومانو لپاره مناسبې دي. ځينې نورې يې د داسې ماشومانو لپاره دي چې له وړاندې په اسانۍ سره ليک لوست کولای شي. کله مو هم چې فکر وکړ، د ماشومانو لپاره د دې کړنو تکرار په زړه پورې دی، کولای شئ تر يوه زيات ځله يې تکرار کړئ.

### کښنه(رسم) او نکل کول

زده کوونکي کولای شي، د "هوښيار هلک او خطرناک ځناور" په اړه خپله پوهه د کيسې د صحنو په رسمولو، او تاسې او يو بل ته د کيسې په بيانولو سره غښتلي کړي. هر زده کوونکی به مختلف هنري قابليتونه ولري، دا فعاليت به هر زده کوونکی د هغوی د هنري قابليتونو په نظر کې نيولو پرته، د قصې په بياويلو کې په ټوليز او انفرادي شکل کې ورگډ کړي. د دې کړنې اندازه کولو ته ضرورت نشته. د داسې کولو لپاره ځينې گټور گامونه لاندې بيان شوي.

۱. زده کوونکي په دوه کسيزه ډلو ووېشئ. (که د ټولگي د شاگردانو شمېر طاق وي، نو يوه درې کسيزه ډله پکې جوړه کړئ.)

۲. کتاب داسې پورته ونيسئ چې زده کوونکي يې پوښ وليدلای شي او ووايست:

د هوښيار هلک او خطرناک ځناور کيسې باره کې فکر وکړئ. له قصې څخه يوه صحنه د رسمولو لپاره غوره کړئ. کومه صحنه به تاسې رسم کړئ؟ په هغې صحنه کې فکر وکړئ، او داسې يې ځانته مجسمه کړئ چې پوه شئ څه شی مو بايد په انځور کې شامل وي. يقيني کړئ چې انځور مو تفصيلي دی، او ډېر څه بيانوي.

۳. له زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې خپلو سيالو (نورو زده کوونکيو) ته د هغې صحنې په اړه چې رسمول يې غواړي، او هغه څيزونه چې په انځور کې يې شاملول غواړي، معلومات ورکړي. د رسمونو په اړه خبرې اترې به هغوی تشويق کړي چې د خپلو رسمونو سمه پلان جوړونه وکړي، او د هغه څه په اړه ښه فکر وکړي، چې په انځور کې يې شاملول غواړي.

## درسي پلان - 4، 5 او 6 ورځ

۴. زده کوونکیو ته پانې او د رسم وسایل، لکه پنسل، یا رنگې ور وپېښی، او زده کوونکیو ته وویاست چې رسمول پیل کړي. تاسې کولای شئ د هغوی په منځ کې وگرځئ او له هغو څخه د هغوی د رسمونو او د هغو د انتخاب د لاملونو په اړه پوښتنې وکړئ. تاسې باید هلکان دې ته وهڅوئ چې یو بل ته د کیسې او خپلو رسمونو په اړه وغږېږي.

۵. کله چې زده کوونکي خپل رسمونه خلاص کړي، لاندې یوه یا زیاتې کړنې ترسره کړئ:

- ټول رسمونه د ټولګي پر دېوال سرېښ کړئ. درې یا څلور زده کوونکي په وار وار ولاړ کړئ چې خپلو رسمونو ته په اشاره یې ټولګیوالو ته تشریح کړي چې رسم یې څه شی څرګندوي. راتلونکي څو ورځې، هره ورځ درې یا څلور نور هلکان د همدې کار لپاره راولاړوئ، تر هغو چې ټول هلکان د خپلو رسمونو په اړه ټولګیوالو ته وغږېږي.
- ټول رسمونه راټول کړئ. یوڅو یې انتخاب کړئ، چې د کیسې مهمې صحنې بیانوي؛ یو یا دوه د کیسې له پیل څخه، یو یا دوه، د کیسې له مینځه، او یو یا دوه د کیسې له پایه. دغه ټاکلي رسمونه په بې ترتیبه توګه پر دېوال سرېښ کړئ، او له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې صحیح ترتیب یې معلوم کړي. د زده کوونکیو په خوښه او فرمایش رسمونو ته حرکت ورکړئ، ترهغو چې ټول راضي او قانع شي چې انځورونه په سم ترتیب اېښودل شوي دي. په راتلونکیو څو ورځو کې د رسمونو له اصلي مجموعې څخه د رسمونو یوه بله مجموعه انتخاب کړئ، او بیا هم له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې سم ترتیب یې معلوم او تعیین کړي.
- ټول رسمونه رایوځای کړئ. د کیسې د ترتیب مطابق یې ترتیب کړئ او سره وپي تړئ، چې صنفی کتاب ورڅخه جوړ شي. که انځورونه زیات وي نو کولای شئ تر یوه زیات بندلونه یا کتابونه جوړ کړئ. کتاب په ټولګي کې وساتئ او له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې د همدې کتاب په مرسته، په رسمونو کې د بیان شویو صحنو په اړه د خبرو له لارې په وړو ګروپونو کې او یا د ټول صنف په وړاندې کیسه له سره تکرار کړي.



## د کیسې په اړه لیکل

که چېرته ستاسې زده کوونکي سم لیکل کولای شي، نو هغوی کولای شي د کیسې په اړه خپله پوهه د کیسې په اړه د لیکنو له لارې نوره هم پراخه کړي. لاندې ځینې لیکنیزې کړنې دي چې ستاسې زده کوونکي یې باید ترسره کړای شي. که فکر کوئ چې زده کوونکیو ته مو په زړه پورې ده، نو تر یوې زیاتې لیکنیزې کړنې وکاروئ.

۱. د کیسې لنډیز ولیکئ، خو یواځې د مهمو پېښو یادونه وکړئ. (له شاګردانو غوښتنه وکړئ چې دغه لنډیز د ټاکلي شمېر لفظونو په کارولو سره ولیکي، د مثال په توګه، چې تر پنځوسو کلمو زیات نه وي، یا تر ۲۵ کلمو زیات نه وي. د کلمو د شمېر محدودول دغه کړنه نوره هم ګرانوي.)

۲. په کیسه کې د خپلې خوښې څېره وټاکئ. په لیکنه کې دغه څېره تشریح کړئ او دا هم بیان کړئ چې دا څېره ولې ستاسې خوښه ده.

## درسي پلان - 4، 5 او 6 ورځ

۳. آیا د دې کیسې کومه خبره یا کړنه ستاسې د ژوند کومه خبره یا کړنه در یادوي؟ بیا دا ولیکئ چې څرنگه ستاسې ژوند او دا کیسه یوه بلې ته ورته دي.

۴. داسې فکر وکړئ چې دا کیسه تکمله او منطقي تسلسل لري یعنې، یوه بله کیسه چې د دې کیسې په پای کې پیلېږي. دا چې په دې بله کیسه کې به څه پېښېږي، او پای به څه وي، په دې اړه لیکنه وکړئ. داسې ووايست چې: د کیسې په پای کې، هلک کلیوالو ته د هندوانو کرل وښودل. لدې وروسته به دې هلک ته او د هندوانې کلي خلکو ته څه پېښ شي؟

### د مهارت د انکشاف اندازه کول: د قصې په اړه لیکل

درجه ۱: زده کوونکی نه شي کولای چې دا څرگند کړي چې د قصې د پېښو، احساساتو او افکارو په اړه د څه لیکلو قابلیت لري.

درجه ۲: زده کوونکی کولای شي چې دا څرگند کړي چې د قصې د کرکټرونو د پېښو، احساساتو او افکارو په اړه د یو څه لیکلو قابلیت لري. د لیکل شوو حالاتو د ممکنه لاس ته راوړنو وړاندوینې لپاره د ښوونکي مرستې ته اړتیا وي.

درجه ۳: زده کوونکی د قصې د کرکټرونو د پېښو، احساساتو او افکارو په اړه لیکلی شي او د لیکل شوو حالاتو د ممکنه لاس ته راوړنو ضروري جزئیات تشریح کولای شي.

درجه ۴: هغه زده کوونکي چې هغه لغاتونه پېژني، کوم چې ورته درس ورکړل شوی دی، هغوی په کوم عبارت کې استعمالولای شي، او پوهیږي او د څو لغاتونو د بیلگو په اړه فکر کوي.

### په لوړ غږ: د کیسې لوستنه

که مو زده کوونکي لوستل کولای شي، او کیسه یې څوځله اورېدلې وي، له هغوی غوښتنه وکړئ چې له ځان سره د کیسې د لوستلو تمرین وکړي. دا به غوره وي چې هغوی په لومړي سر کې دوه دوه کار وکړي او کیسه له لاندې طریقو په یوه طریقه ولولي:



۱. زده کوونکي کیسه په وار ولولي. یو زده کوونکی یو مخ لولي؛ او بل مخ، او همداسې دوام ورکوي ترڅو کیسه پای ته ورسېږي.

۲. زده کوونکي کیسه په ګډه او په یوه غږ لولي.

۳. هر زده کوونکی کیسه په وار، له سره تر پایه لولي.

په بیا بیا تمرین سره به، ګڼ زده کوونکي د کیسې اسانه او روانه لوستنه زده کړي، او

ځینې به یې ښایي ټول ټولګي ته د کیسې له فردي او یوځایي لوستلو خوند واخلي.



### د مهارت د انکشاف اندازه کول: په لوړ غړ د قصې لوستل

درجه ۱: زده کوونکی نه شي کولای چې ان د ښوونکي په مرسته قصه ولولي او يا د قصې کوم لغت يې په یاد وي.  
 درجه ۲: زده کوونکی کولای شي چې قصه ولولي خو روانه يې نه شي لوستلای. داسې معلومېږي زده کوونکی چې څه لولي په هغو ښه نه پوهېږي. معلومېږي چې هغه يې ميخانيکي زده کړي وي.  
 درجه ۳: زده کوونکی قصه په احساساتو سره بيانولای شي، او معلومېږي هغه لغتونه چې لولي په پوهېږي.  
 درجه ۴: زده کوونکی په خورا ښه ډول قصه بيانولای شي، د قصې لوستلو کې رواني يې بې سارې ده، او داسې ښکاري چې قصه راژوندی شوې وي.

### په ځانگړې ادا د کيسې لوستنه

په ځانگړې ادا د کيسې د لوستنې معنا، کتاب ته له کتنې پرته په خپلو الفاظو د کيسې ژبنۍ لوستنه ده په بله وينا د «قصه ويونکي» په صفت په لاندې طريقو کولای شئ له زده کوونکيو سره د کيسې لوستنې د زده کړې په برخه کې مرسته وکړئ.

۱. د کيسې لومړۍ او وروستۍ جمله وليکئ. دا جملې پر تخته وليکئ، او يا يې پر يوه پاڼه وليکئ او پر دېوال يې سربښ کړئ، چې زده کوونکي يې وويني:

پخوا زمانه کې يو هونبيار هلک وو چې په يوه کلي کې اوسيده.

دا هر څه هغه وخت پېښ شول کله چې هونبيار هلک هيڅ ونه ويريده، ځکه ډېرو کم عقلو خلک يو څه ته خطرناک ويل ځکه چې پخوا يې نه ووليدلی.

۲. زده کوونکيو ته وواياست چې تاسې غواړئ هغوی دې کيسه په خپلو الفاظو سرترپايه ولولي، خو هغوی بايد هغه لومړۍ او دوهمه جمله ونه ليکي چې تاسې ليکلي.

۳. له زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې په فردي توگه، يا له ملگري يا ډلې سره په گډه، د کيسې پېښې له سره په زړه کړي، او يو له بل سره په خپلو الفاظو د کيسې په راجورولو کې مرسته وکړي. که اړتيا ولري، نو زده کوونکيو ته اجازه ورکړئ چې بيرته کيسې ته مراجعه وکړي، يا زده کوونکيو ته مشوره ورکړئ چې يو لړ داسې انځورونه جوړې کړي چې د کيسې د اصلي صحنو د په وريادولو کې ورسره مرسته وکړي.

۴. د کيسې د مشق او تمرين لپاره زده کوونکي په ورو گروپونو ووېشئ. کله چې په گروپونو کې سره کښېني، نو بايد په نوبت سره کيسه په خپلو لفظونو کې بيان کړي، او نور غړي ورته غوږ ونيسي. (د گروپي کار له لارې به څو کسه زده کوونکي په يوه وخت کې د ټولگي په کار کې برخه اخلي). په ورو گروپونو کې غوږ اېښودونکي بايد په توجه غوږ ونيسي، او که د کيسه کوونکي څه له ياده وځي، نو ور په یاد يې کړي. هر هلک بايد له ټولگي د باندې، د کيسې تر تمرين وړاندې په صنف کې دوه يا درې ځله د هغې تمرين وکړي. دغه تمرين ښايي دوه يا درې اونۍ وخت ونيسي.

## درسي پلان - 4، 5 او 6 ورځ

۵. کله چې زده کوونکي داسې احساس کړي چې نور چمتو دي، نو له هغوی څخه یو څو خپل خوښي (رضاکار) را وبولئ چې د ښوونځي یوه بل ټولګي ته کیسه وکړي. (د بل صنف په وړاندې د کیسې په ځانګړې ادا لوستل به یو ښه ساتبری او د شاباسي وړ وي!). اړینه نه ده چې هر هلک دې کیسه ولولي. ځینې هلکان ښایي شرمناک وي، چې په هغه صورت کې باید د ټولګي په مخ کې کیسه کولو ته اړ نه ایستل شي.

### د مهارت د انکشاف اندازه کول: د قصې بیا وویل لکه د قصه ویونکي په څیر

درجه ۱: زده کوونکي نه شي کولای چې ان د ښوونکي په مرسته قصه ووايي.  
 درجه ۲: زده کوونکي کولای شي چې د قصې اساسي ټکي بیان کړي خو بې نظمې او بې جوړښته وي، او کله کله یې ژبه هم بندېږي. معلومېږي چې هغه یې میخانیکي زده کړي وي.  
 درجه ۳: زده کوونکي قصه بیانولای شي، د قصې ټول عناصر په وضاحت ویلای شي. قصه ویل یې مناسب دي او لغاتونه یې تخليقي دي.  
 درجه ۴: زده کوونکي په خورا ښه ژبه قصه بیانولای شي. خبرې کوونکي کیدای شي په طنز، احساساتي، تخليقي او یا خوښۍ باندې قصه بیا ووايي.



### د نندارې (تمثيل) په بڼه د کیسې وړاندې کول

زده کوونکي کولای شي د خپل ټولګي، یا د کوم بل ټولګي په مخ کې د کیسې د نارسمي تمثيل له لارې د کیسې په اړه خپله پوهه غښتلې کړي، او کیسه په خپل تعبیر خلکو ته وړاندې کړي.

زده کوونکي د تمثيل لپاره ځانګړيو جامو یا وسایلو ته اړتیا نه لري. هغوی

دې یوازې د کیسې د څېرو ویناوې ووايي، او د صحنو د تمثيل په ترڅ کې دې له

حرکاتو او اشارو کارواخلي، یا کولای شي ځینې ساده وسایل هم وکاروي. تاسې باید د تمثلي پارچې د

ډایرکټر یا لارښود په توګه، هغوی ته لارښوونې او مشورې ورکړئ، خو له یو یا دوه ځله تمرین وروسته به هغوی

خپله وغواړي چې کیسه بیا بیا تکرار کړي، او له هر ځل تکرار سره به زده کوونکي نور هم تکره کېږي. لاندې د

تمثلي پارچې په بڼه د کیسې د پیلولو ځینې لارې چارې بیانېږي:

۱. زده کوونکیو ته ووايست چې دا ځل به هغوی کیسه د تمثلي پارچې په بڼه وړاندې کوي. هغوی ته یې روښانه کړئ چې ځینې زده کوونکي به تمثيلګران، او ځینې نور به یې نندارچیان وي، او هر وګړی به دواړه کرداره ترسره کړي.

۲. وروسته، په یوه ستنه کې د کیسې ټولې څېرې پر یوه تخته یا په یوه لویه پاڼې په یوه لسټ کې ولیکئ، داسې چې ټول یې ولیدلای شي:

هلک	د هلک مور
کلیوال	سړی

## درسي پلان - 4، 5 او 6 ورځ

پر يوې يوې څېرې تېر شئ، او د هغې د کردار د تمثيل لپاره د هلکانو له منځه خپل خوښي (رضا کار) ممثل راوبولئ. داسې وواياست "زموږ په تمثيلي پارچه کې هلک د رول تمثيولو لپاره څوک حاضر دی؟" يو خپل-خوښي انتخاب کړئ، او نوم يې د څېرې له نوم سره جوخت وليکئ. دې کار ته تر هغو دوام ورکړئ چې د هرې برخې د تمثيل لپاره زده کوونکي پيدا کړئ. ممثلينو ته وواياست چې هر ممثل به خپله برخه په خپله راجوړوي. د دې معنا دا ده چې هغوی دې د کتاب خبرې اترې نه کاروي، بلکې خپل الفاظ دې ورته جوړ کړي.

۳. هغوی ته وواياست چې تاسې به دغه تمثيل څو ځله په صنف کې تکرار کړئ، او هر هلک به د تمثيل فرصت ترلاسه کړي. هغوی ته وواياست، هر هغه زده کوونکي چې په تمثيل کې برخه نه اخلي، د اورېدونکي په حيث هماغه اندازه مهم کردار ترسره کوي. څرگنده يې کړئ چې تاسې به د تمثيلي پارچې د ډايرکټر يا لارښود دنده ترسره کوئ او هغوی ته به د تمثيل د ښه او غوره پرمختگ لپاره مشورې او لارښوونې کوئ، خو هغوی بايد کيسه په خپل تعبير تمثيل کړي. يعنې هغوی بايد د هرې صحنې په تمثيل کې خپل ځاني الفاظ، اشارې، او حرکتونه وکاروي.

۴. د کيسې د بېلابېلو صحنو د تمثيل لپاره د خونې په منځ کې ساحه تعيين کړئ (د هلک خپل کلي، هغه کلي چې دې ترې ليدنه کوله، او پټي) او بيا له اورېدونکيو غوښتنه وکړئ چې د تمثيل ځای ته مخامخ کېښي. هغوی د صحنې له اړتيا سره سم کېښوئ. هغه زده کوونکي چې په صحنه کې نه دي، د صحنې يوه لوري ته يې ودرولئ، تر هغو چې وار يې را ورسېږي. ممثلان صحنې ته راوبولئ، او هغوی ته مخه ورکړئ چې صحنه په خپله راجوړه کړي. کله چې زده کوونکي نه پوهېږي چې څه ووايي، نو کولای شئ يوه کومکي جمله ورته وواياست، خو هيله ده چې هغوی به ژر وپوهېږي او سمه دنده به ترسره کړي.

۵. د تمثيلي پارچې په پای کې له ممثلانو غوښتنه وکړئ چې له ټولو ټولگيوالو سره د پارچې د تمثيل په اړه په بحث او تبصرو کې برخه واخلي. هغوی د لاندې پوښتنو ځوابونې ته راوبولئ:

ممثلانو کوم رول ډېر ښه تمثيل کړ؟

د ممثلانو راتلونکې ډله د تمثيل ډله ښه کولو لپاره څه کولای شي؟

اورېدونکيو کوم رول ښه ترسره کړ؟

ممثلان د راتلونکي تمثيلي پارچې ډله ښه کولو لپاره څه کولای شي؟

۶. ډېری هلکان د کيسې د تمثيل د وار په ترلاسه کولو ډېر خوشحالهېږي، او خوند ورکوي. هرځل چې نوې ډله ممثلان راځي، ويناوې به په مختلف انداز وړاندې کوي، بېلې نښې او بېل ډول حرکات به ترسره کوي ... د هغوی کړنې به له کيسې څخه د هغوی د ځاني تعبير استازيتوب کوي، او څرنگه چې هره کيسه په يوه بېله بڼه تعبيرېدای شي، نو د کردار او تمثيل بېلښت او توپير هم بايد وستايل شي، او يادونه يې وشي.

### د مهارت د انکشاف اندازه کول: د نندارې (تمثیل) په بڼه د کیسې وړاندې کول

درجه ۱: زده کوونکی د تمثیل پر وخت ډیرې ورو او بې خوځښته خبرې کوي، او د کرکتر غږ نه باسي، که ښوونکي ورسره مرسته هم کوي.

درجه ۲: زده کوونکي خبرې اوریدل کېږي خو د کرکتر له غږ سره سمون نه خوري. بیان په کې نه وي موجود. تمثیل یې ژوندی نه وي.

درجه ۳: زده کوونکی یو څه واضح خبرې کوي، د کرکتر غږ استعمالوي، اوریدل کېږي او د پوهیدو وړ وي. بیان او تجسم تخیلي او د نوښت درلودونکی دی.

درجه ۴: زده کوونکی د خورا ښې ژبې د استعمال او د کرکتر رول ډیر ښه ادا کوي، په طنزیه، احساساتي، تخیلي او یا خوښی باندې ادا له کبله بیخي د اصل په څیر ښکاري.

## له کورنی سره د کیسې شریکول

کله چې هلکان ټولې "نورې کرني" بشپړې کړي، او د خپلې زده کړې په اړه ډاډه شي، نو سلا ورکړئ چې خپلې هڅې له کورنیو سره شریکې کړي. لاندې په دې اړه ځینې سپارښتنې وړاندې شوي:

۱. **رسامي او کیسه کول:** له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې خپل رسمونه

کورته یوسي. هغوی ته سپارښتنه وکړئ چې د کیسې لندیز ترتیب کړي، او بیا هغه څه شرح کړي چې په انځور کې رسم شوي ده.

۲. **د کیسې په اړه لیکل:** کله چې زده کوونکي د کیسې په اړه لیکل بشپړ کړي،

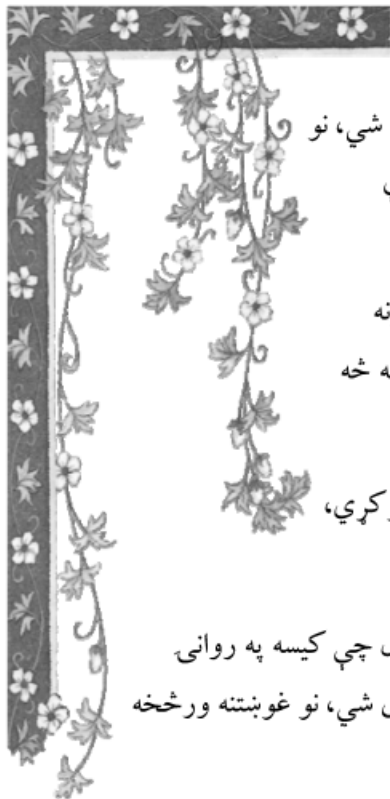
نو هغه دې کورونو ته یوسي، او خپلو کورنیو ته دې یې په لوړ غږ ولولي.

۳. **په ځانگړې ادا او وزم کیسه کول:** کله چې زده کوونکي ډاډه شول چې کیسه په روانی

سره نورو ته بیانولای شي، او ډاډه شول چې په ځانگړې ادا او وزم یې هم لوستلای شي، نو غوښتنه ورڅخه وکړئ چې د خپلې کورنی غږیو ته یې واوروي.

۴. **د کیسې تمثیل:** که یوشمېر زده کوونکي یوځای سره اوسېږي، هغوی ته سپارښتنه وکړئ چې له ښوونځي

بهر سره راټول شي، او د خپلو کورنیو په وړاندې تمثیلي ننداره ترسره کړي او یا که ممکنه وي، د کورنیو غږي ښوونځي ته راوبولي، او په ښوونځي کې ورته تمثیلي ننداره وړاندې کړي.



## له کورونو د کیسو راټولول

کله چې د هونبیار هلک او خطرناک ځناور کیسه د دې لارښود د به اساس په ټولګي تدریس کوي، ستاسې زده کوونکي د دې فرصت لري چې له خپلو کورنیو څخه فولکلوري کیسې راټولې کړي.

۱. زده کوونکو ته ووايست چې د هغوی کورنی غړي ممکن د دوی درس ته ورته نور ډېر شیان کولای شي، او تاسې غواړئ چې دوی د خپلو کورنیو غړیو په ځانګړي ډول د والدینو، نیکونو، نیاګانو، ترېندو، ماماګانو یا ترونو او نورو مشرانو دا مهارتونه چې په کوچنیوالي کې یې زده کړي دي، له هغوی څخه پر پوښتلو معلوم کړي. داسې یو څه ووايست:

په کیسه کې، یو کلیوال له هلک پوښتي، "ښه، نو هندوانه څرنگه لاسته راوړو؟" او هلک یې هغوی ته ښایي او ورسره ګام په ګام یې لارښوونه هم کوي. تاسې ټول په خپله کورنی یا ګاونډه کې داسې څوک پېژنئ چې نه یوازې د هندوانو پر کرلو، بلکې د نورو بېلابېلو شیانو چې موږ یې خورو، اخلو یا ډالیو په توګه ورکوو، پر لاسته راوړلو پوهیږي. راځئ چې ویې لټوو آیا داسې یو څو خلک پیدا کولای شو چې موږ ته داسې څه وښایي چې په وړوکوالي کې یا د ژوند په کومه بله برخه کې یې زده کړي وي.

دا ستاسې دنده ده: په کورنی یا په ګاونډه کې له خلکو د هغه څه په باره کې وپوښتئ چې دوی یې کولای یا جوړولای شي. له هغوی وپوښتئ چې تاسې ته هغه جوړ کړي او ورسره د هغې د جوړولو طریقه هم ګام په ګام دروښایي. څومره ښه چې یې لیکلای شئ ویې لیکئ، یا یې ښه په یاد وساتئ چې بیا یې ووايست، او هغه کیسې له ځان سره ټولګي ته راوړئ.

۲. زده کوونکو ته اونۍ یا دوه ورکړئ تر څو له خلکو سره وغږېږي او وګوري چې د کورنی غړو یې کیسې زده دي یا نه. کله چې زده کوونکي کیسې راوړي نو تاسې ورسره ځیني دا فعالیتونه کولای شئ:

- له زده کوونکو وغواړئ چې د کیسو رسمونه رسم کړي، په ټولګي کې د رسمونو باره کې وغږېږي او بیا یې له ځان سره کور ته یوسي او هغوی ته چې کیسه یې ورته کړې ده، وښایي.
- له زده کوونکو وغواړئ چې کیسه په خپلو ټکو ولیکي او ورڅخه ساده کتابونه جوړ کړي او هغوی ته چې دوی ته یې کیسه کړې ده ورکړي. (د ساده کتاب د جوړولو په اړه د لارښوونو لپاره راتلونکې پاڼه وګورئ.)
- ځیني مشران ټولګي ته راوبولئ او ورڅخه هیله وکړئ چې له ټول ټولګي سره خپلې کیسې شریکي کړي.



دا پانه د نوټ کولو له پاره ده



کولای شی دا چارتونه بیا جوړ کړئ او د خپلو زده کوونکو د مهارتونو د انکشاف، چې تاسې یې په ټولګي کې درس ورکوي د مسیر د ټاکلو لپاره استعمال کړئ. د هرې ورځې د فعالیت په پای کې د مهارت د سطحې د توضیح لپاره لطفاً د مهارت د انکشاف د اندازه کولو چارټ ته مراجعه وکړئ.

هونښیار هلک او خطرناک ځناور د قصې لپاره د زده کوونکو د پرمختګ ارزونه

د زده کوونکي نوم: \_\_\_\_\_

د تسلط سطح

٤	٣	٢	١	زده شوي مهارتونه
				لومړۍ ورځ: وړاندوینه کول
				دوهمه ورځ: تکرار او نتیجه ګیري
				دوهمه ورځ: د لغاتونو په لوستلو کې انکشاف
				دریمه ورځ: په قصه کې د کلیدي نظرونو منعکسول
				دریمه ورځ: لغت پانګه او د لغت بېلګې
				په ټولګي کې پرمختللي کړنې (٤مه، ٥مه او ٦مه ورځ)
				د قصې په اړه لیکل
				په لوړ غږ: د قصې لوستل
				د قصې بیا ویل لکه د قصه ویونکي په څیر (اجرا)
				د نندارې (تمثیل) په بڼه د کیسې وړاندې کول

هونښیار هلک او خطرناک ځناور د قصې لپاره د زده کوونکو د پرمختګ ارزونه

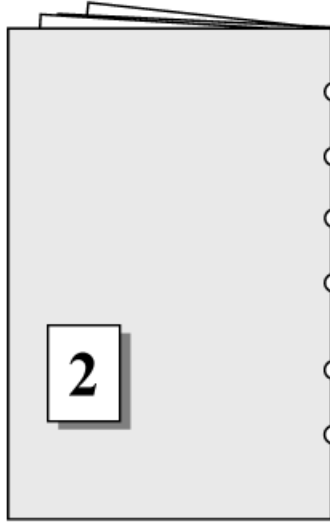
د زده کوونکي نوم: \_\_\_\_\_

د تسلط سطح

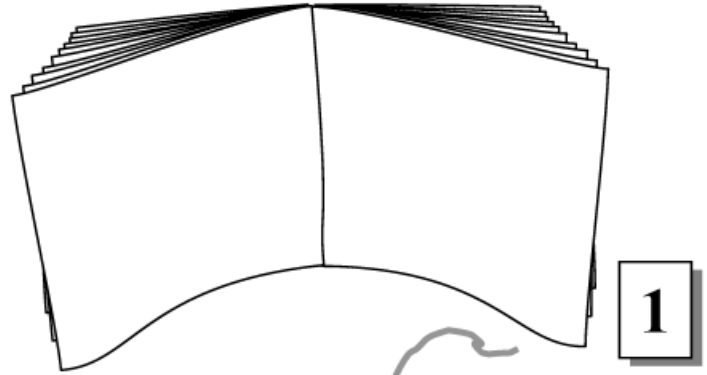
٤	٣	٢	١	زده شوي مهارتونه
				لومړۍ ورځ: وړاندوینه کول
				دوهمه ورځ: تکرار او نتیجه ګیري
				دوهمه ورځ: د لغاتونو په لوستلو کې انکشاف
				دریمه ورځ: په قصه کې د کلیدي نظرونو منعکسول
				دریمه ورځ: لغت پانګه او د لغت بېلګې
				په ټولګي کې پرمختللي کړنې (٤مه، ٥مه او ٦مه ورځ)
				د قصې په اړه لیکل
				په لوړ غږ: د قصې لوستل
				د قصې بیا ویل لکه د قصه ویونکي په څیر (اجرا)
				د نندارې (تمثیل) په بڼه د کیسې وړاندې کول

# د ساده کتاب جوړولو لارښوونې

د کاغذ څو توتې، ټولې یوځای، په نیمې کې کت کړئ.

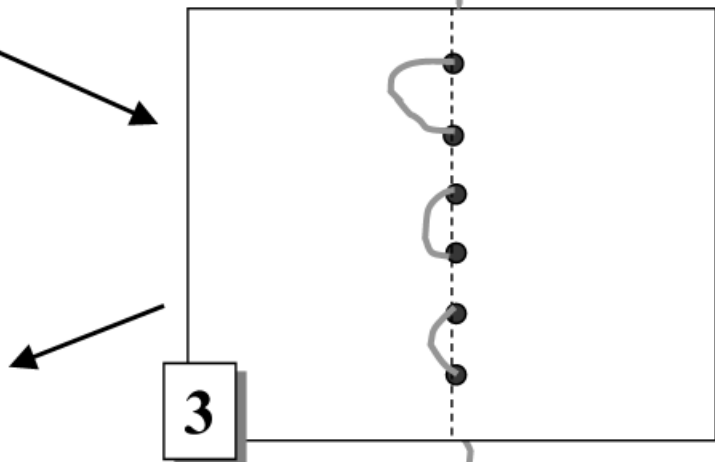


2



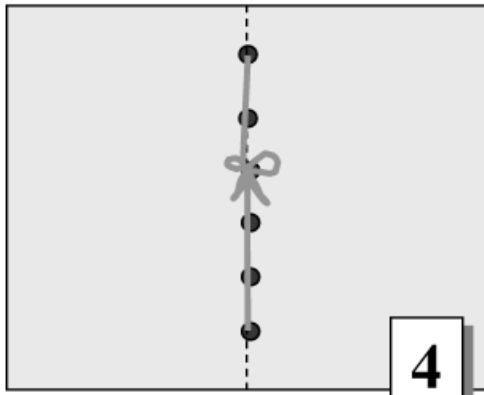
1

د کاغذ د کت کړيو څوکو په اوږدو کې سوري جوړ کړئ. (دغه سوري بايد پر ټولو پاڼو پر يوه ځای وي). د دې کار لپاره له سوري کوونکي، قیچي یا چاقو څخه کار واخلي، که دا ممکن نه وي نو د یوځای کیدلو لپاره په لاندې ډول عمل وکړئ



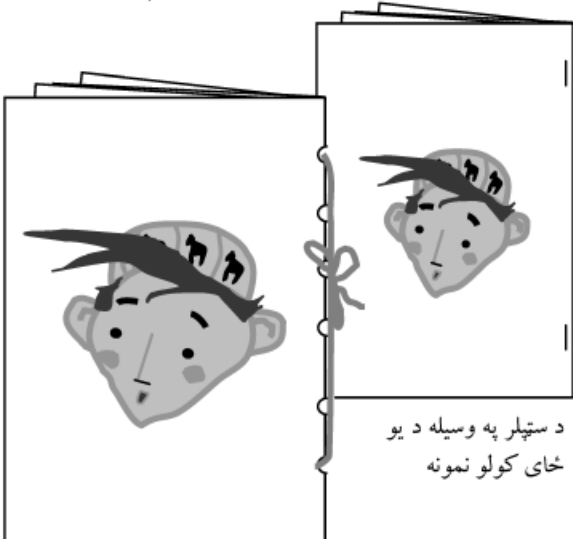
3

ټولې پاڼې پرانیزي، او یقیني کړئ چې ټول سوري پر يوه لیکه برابر دي. له شا لوري په سوريو کې تېروبر تار وپيښ او ټولې پاڼې سره وگنډئ.



4

د تار سرورنه ښه کش کړئ او کلک یې وتړئ.



د سټیپلر په وسیله د یو ځای کولو نمونه

## د یوځای کیدلو بدیلې لارې:

سټیپلر: له لومړي پړاو وروسته، پاڼې د کتاب په څیر کات کړئ، کات شوې څنډې دوه درې ځایه سټیپلر کړئ.  
سربښ: په کات شوو څنډو سریش ووهئ، پاڼې سره نږدې کړئ. ځان ډاډه کړئ، مخکې له دې چې زده کوونکي په کتابونو کار پیل کړي، سربښ بیخي وچ شوي وي. گنډل: د پاڼو د گنډلو لپاره له یوې قوي ستنې او تار څخه کار واخلي او کات شوې څنډې وگنډئ. (ستنې په خوندي ځای کې کېږدئ چې څوک په ځان خوږ نه کړي.) تاسې او ستاسې زده کوونکي کیدای شي د کتاب د یوځای کیدلو لپاره له دې هم ښې لارې پیدا کړئ.



کولای شی دا چارټ د خپلو ټولو زده کوونکو د مهارتونو د انکشاف، چې تاسې یې په ټولګي کې درس ورکوئ د مسیر د ټاکلو لپاره استعمال کوئ. د هرې ورځې د فعالیت په پای کې د مهارت د سطحې د توضیح لپاره لطفاً د مهارت د انکشاف د اندازه کولو چارټ ته مراجعه وکړئ.

### د ټولګي د پرمختګ ارزونه

ښوونکی \_\_\_\_\_ د ټولګي شمېره/پېژندنه \_\_\_\_\_

نېټه: \_\_\_\_\_

د هوپو د کتاب عنوان: هوبنیار هلک او خطرناک ځناور

دا \_\_\_\_\_ د هوپو کتاب ما د زده کوونکو سره استعمال کړی دی.

په ټولګي کې د زده کوونکو شمیر: \_\_\_\_\_

د هر زده کوونکي د تسلط سطح \*

۴	۳	۲	۱	درس ورکړل شوي مهارتونه
				لومړۍ ورځ: وړاندوینه کول
				دوهمه ورځ: تکرار او نتیجه گیری
				دوهمه ورځ: د لغاتونو په لوستلو کې انکشاف
				دریمه ورځ: په قصه کې د کلیدي نظرونو منعکسول
				دریمه ورځ: لغت پانګه او د لغت بېلګې
				په ټولګي کې پرمختللي کړنې (۴مه، ۵مه او ۶مه ورځ):
				د قصې په اړه لیکل
				په لوړ غږ د قصې لوستل
				د قصې بیا ویل لکه د قصه ویونکي په څیر (اجرا)
				د نندارې (تمثیل) په بڼه د کیسې وړاندې کول

\* هرې سطح ته رسیدونکي ټول زده کوونکي وشمیری





دا پانه د نوټ کولو له پاره ده



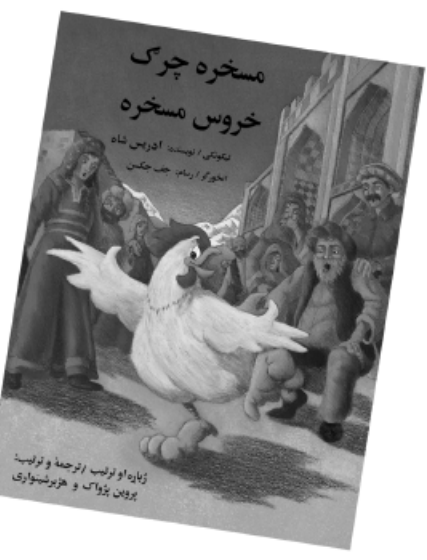
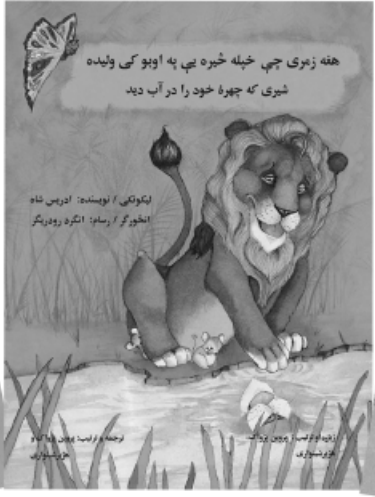




دا پانه د نوټ کولو له پاره ده







**د ادریس شاه له لورې لرغونې ویل شوې افغاني کیسې  
هره یوه د ښوونکي د لارښود او د ټولګي د ګټې اخستنې له پاره**

- لومړی کتاب: د بزگر بنځه
- دوهم کتاب: هغه زمري چې خپله خپره يې په اوبو کې وليده
- درېیم کتاب: مسخره چرگ
- څلورم کتاب: هوبنیار هلک او خطرناک ځناور
- پنځم کتاب: زړه ښځه او ګوربت
- شپږم کتاب: بې نومی هلک



# د افغان ښوونکي لارښود کې دا فعالیتونه شامل دي:

د افغان ولسي ښوونیزو قصو لوستل

په لوړ غږ لوستلو فعالیتونو داسې ډیزاین شوي دي چې په دې څیزونو کې ښوالی راولي:

تقريري ژبه د پوښتنو او بحث له لارې

د لوړې سطحې فکر کولو مهارت د ورته والي د فکر رامنځ ته کولو په شمول

د قصې سيالي د تکرار له لارې

د قصې خپلول، د زده کړې عرضه چې ډیر دوام کوي

ټولنيز-احساساتي انکشاف

قصې ته ځواب

لوستل، لیکل، غږ، نیول، خبرې کول

هغه فعالیتونو چې د دې ستراتیژیو او مهارتونو لپاره ډیزاین شوي دي:

شخصي ځواب د بحث په شمول

رسمول او بیاویل

د لوستلو او لیکولو د مهارت جوړول

د لغاتونو په لوستلو کې انکشاف

د لغاتونو د نمونو پیژندنه

د پوهې او درک مهارت

د فکر کولو مهارت د ورته والي د فکر د وړتیا د رامنځ ته کولو په شمول

د اندازه کولو چارټ

چې په انفرادي ډول د زده کوونکي او ټولګي پرمختګ ارزيايي او وټاکلای شي

د کور/ټولګي تر منځ د تفاهم رامنځ ته کول

ماشومان د هوپو قصې له کورنیو او ټولني سره شريکوي

ماشومان له کورنیو او ټولني څخه قصې راټولوي

د هوپو کتابونو او ښوونکو لارښود په اړه د ډيرو معلوماتو لپاره لطفاً تماس ونيسئ:

ختیځ بیارغونې موسسه (کور)

P.O. Box No. 5704, Kabul

تلیفون شمیرې: 0093(0)700265826

0799321334, 0752004466

یا مور: ته بریښنالیک راواستوی: hoopoebooks@aol.com



HOPOE BOOKS



kor.pubs@yahoo.com